

آليات الإقناع في كتاب
"الوساطة بين المتنبي وخصومه"
للقاضي الحرجاني

دكتور
عبدالعزيز إبراهيم
أستاذ مساعد قسم اللغة العربية
كلية الآداب - جامعة الزقازيق



الملخص

يعد كتاب "الوساطة بين المتبي وخصومه" من الكتب التي احتلت مكانة مهمة في كتب التراث النبدي، وحظيت القضايا التي عرضها كتاب الوساطة باهتمام الدارسين وعذائهم في ظل الاهتمام الواضح بمقاييس النقد ومعاييره، إلا أنه يبقى جانب مهم يتصل بالأساليب التي توسل بها القاضي الجرجاني من أجل الإقناع برأيه ورؤاه النقدية، وهو جانب على الرغم من كونه لا يقل أهمية عن تلك الآراء والرؤى فإنه لم يلق الاهتمام الكافي من الدارسين، ولذا تسعى هذه الدراسة إلى التعرف على أهم الآليات الإقناعية في كتاب الوساطة، والكشف عن تنوع تلك الآليات في علاقتها بموضوع الخطاب وتشكيل بعده الحجاجي، وذلك في إطار مقصد المؤلف من تحقيق الغاية التي من أجلها تم تأليف هذا الكتاب.

الكلمات المفتاحية: التراث النبدي – البلاغة الجديدة – الحجاج –

القاضي الجرجاني

دكتور

عيّر إبراهيم

قسم اللغة العربية، كلية الآداب

جامعة الزقازيق، جمهورية مصر العربية.

Dr.Abeer.E.E@gmail.com



Abstract

The book “Al-Wasata” is one of the books that occupied an important place in the heritage of Arabic criticism. The issues which the book discusses drew the attention of researchers who had growing interest in criticism standards. However, the techniques which “Al-Qadi Al-Jurjani” used to support his views, although important, did not receive enough attention from researchers. This study aims at acknowledging the most important persuasion techniques used in the book “Al-Wasata” and their relation to the subject of discourse.

Keywords: Critic Heritage – New Rhetoric – Argumentation – Al-Qadi Al-Jurjani

**Dr.
Abeer Ibrahim**
Department of Arabic Language,

Faculty of Arts, Zagazig University, Egypt.

Dr.Abeer.E.E@gmail.com



بسم الله الرحمن الرحيم

مقدمة

يعد كتاب "الوساطة بين المتibi وخصومه" من الكتب التي احتلت مكانة مهمة في كتب التراث النقدي، وذلك لاتساع الرؤية النقدية للقاضي الجرجاني، وتحطيمها الحدود الضيقة لما قد يفهم من العنوان إلى إثارة كثير من القضايا التي تتعلق بالإبداع الشعري والنقد الأدبي، مثل قضايا الطبع والصنعة، والبديع، والسرقات الشعرية، وغيرها مما أضفي على الكتاب سمة التوعّ.

حظيت القضايا التي عرضها كتاب الوساطة باهتمام الدارسين وعنايتهم في ظل الاهتمام الواضح بمقاييس النقد ومعاييره، ذلك أن كتاب الوساطة مثله مثل الكتب النقدية التراثية يعد حلقة من مجموعة متشابكة من الحلقات التي تحكمها بنية واسعة من المؤثرات، مما أدى إلى أن تنتج جمیعاً خطاباً ثقافياً متكاملاً تتحاور قضاياه وتتدخل على نحو أثري حركة النقد العربي التراثي، إلا أنه يبقى جانب مهم يتصل بالأساليب التي توسل بها القاضي الجرجاني من أجل الإقناع بآرائه ورؤاه النقدية، وهو جانب على الرغم من كونه لا يقل أهمية عن تلك الآراء والرؤى فإنه لم يلق الاهتمام الكافي من الدارسين، ولذا تسعى هذه الدراسة إلى التعرف على أهم الآليات الإقناعية في كتاب الوساطة، والكشف عن تنوع تلك الآليات في علاقتها بموضوع

الخطاب وتشكيل بعده الحجاجي، وذلك في إطار مقصد المؤلف من تحقيق الغاية التي من أجلها تم تأليف هذا الكتاب.

أوضح القاضي الجرجاني عن غايته من تأليف الكتاب في الجزء الذي وضع له المحققان هذا العنوان: "دفاع المؤلف عن أبي الطيب"، يقول: (ليس بغيتنا الشهادة لأبي الطيب بالعصمة، ولا مرادنا أن نبرئه عن مقارفة زلة، وأن غايتنا فيما قصدناه أن نلحقه بأهل طبقته، ولا نقصّر به عن رتبته، وأن نجعله رجلاً من فحول الشعراء، ونمنعك عن إحباط حسناته بسيئاته، ولا نسوغ لك التحامل على تقدمه في الأكثر بتقصيره في الأقل، والغض من عام تبريزه بخاص تعذيره)^(١)، ومن أجل تحقيق تلك الغاية اتخذ القاضي الجرجاني من بعض الآليات الحجاجية وسيلة لبناء خطابه وصياغته على نحو أسمهم في تدعيم آرائه والكشف عما يتضمنه خطاب الآخر المعارض من أحكام فاسدة وحجج خاطئة.

بناء عليه تسعى هذه الدراسة إلى الاستفادة من توجهات البلاغة الجديدة في اهتمامها بالبعد الحجاجي للخطابات، فقد عرفت (البلاغة الجديدة بأنها نظرية الحجاج التي تهدف إلى دراسة التقنيات الخطابية، وتسعى إلى إثارة النفوس، وكسب العقول عبر عرض الحجج، كما تهتم البلاغة الجديدة أيضاً

بالشروط التي تسمح للحجاج بأن ينشأ في الخطاب، ثم يتطور، كما تفحص الآثار الناجمة عن ذلك التطور^(٢).

بطبيعة الحال تستعيد البلاغة الجديدة بهذا التوجه الفكر البلاغي القديم، إذ تعمل على إحياء الحاج عند أرسطو استناداً إلى قوله: (فالريطورية قوة تتكلف الإقناع الممكن)^(٣)، أما الدور الريادي لهذا الإحياء فينسب إلى شایم بيرلمان Chaim Perelman وتيتكا Olbrechts-Tyteca اللذين عادا (إلى الأصل، حيث كانت البلاغة حاجية، وحيث كانت المزینات الجمالية مجرد روافد لغوية ودعامتات تسعى إلى بعث الإقناع والفعل، لا إلى الاستمتاع الجمالي غير العابئ بالتأثير وتعديل الرأي والسلوك)^(٤).

ما تجدر الإشارة إليه أن أصحاب البلاغة الجديدة في سعيهم إلى إعادة وظيفة الإقناع تزايد لديهم الاهتمام بالمنتقى وبالوسائل التي تجذبه تجاه الخطاب، فجمعوا في مقاربة الخطابات كل ما يمكن أن يشتمل عليه الخطاب من حجج إقناعية وجماليات تأثيرية، ذلك لأن التمسك بالبعد الحجاجي في تحديد البلاغة على نحو ما هو سائد في التصورات البلاغية الجديدة لا يفضي بالضرورة إلى حصر عملها في مقاربة الخطابات التداولية دون الخطابات الأدبية^(٥)، وبهذا التوسيع الناتج عن الجمع بين البعد الإقناعي والبعد الجمالي صارت البلاغة (تمثل منهجاً للفهم النصي مرجعه التأثير، وعندما نفكر وفق

آليات الإقناع في كتاب الوساطة بين النبي وخصومه
د/ عبير عليوه إبراهيم
المفاهيم البلاغية فإننا ننظر مبدئياً إلى النص من زاوية
المستمع/القارئ ونجعله تابعاً لمقصدية الأثر^(٦).

بهذه الرؤية جمعت البلاغة الجديدة بين ما يهدف إليه مؤلف الخطاب وما يحده الخطاب من تأثير ناتج عن إتباع استراتيجيات وآليات إقناعية وتعامل مع اللغة له خصوصيته وتميزه، وهو ما يمكن التعبير عنه بفاعلية الخطاب، وذلك من منطلق أن نظرة البلاغة الجديدة للخطاب قد (تمحورت حول الآليات التي تضمن نجاحه وفعاليته، وتتناولت استراتيجيات الخطاب الحجاجي من مختلف أبعاده ومراميه وغاياته. تلك الآليات والاستراتيجيات التي تتجزء في تقوية انخراط المخاطب، بشكل يطلق لديه الاستعداد للعمل، أو الفعل، أو الإقناع، أو الثقة، والتي يمكن أن تتحقق في الوقت المناسب، أو على الأقل تجعله غير قادر على رفض القول الحجاجي)^(٧).

بناء عليه تسعى هذه الدراسة إلى مقاربة لكتاب الوساطة من خلال الاستعانة بنظريات الفكر البلاغي الحديث، سعياً إلى تحقيق التفاعل الآني مع ما يطرحه الكتاب من آليات إقناعية لها مجالها التاريخي وعالمها الثقافي، وبذلك يمكن مد جسور التواصل بين الماضي والحاضر، وإقامة حوار يشغل بالبحث في تطوير وبناء ثقافة عربية تمزج التأريخي بالمعاصر والتراثي بالوافد، وإن تقترب

آليات الإقناع في كتاب الوساطة من الفكر البلاغي الجديد في سعيه نحو تحليل الخطاب الحجاجي والاهتمام باستراتيجياته التي تحقق فعاليته، فإنه يمكن تحديد أهم الآليات التي استخدمها القاضي الجرجاني من أجل الإقناع بآرائه النقدية فيما يلي:

- ١- الاحتجاج بالقيم الإيجابية.
- ٢- الاحتجاج بالقياس العقلي.
- ٣- البنية الاستدلالية.
- ٤- الطابع الحواري.
- ٥- حجة الشاهد القرآني.
- ٦- التفاعل النصي.
- ٧- تمثيل الذات والآخر.
- ٨- الأسلوب.

والله من وراء القصد وهو الهدى إلى سواء السبيل،

١- الاحتجاج بالقيم الإيجابية:

اتخذ القاضي الجرجاني من مجموعة القيم المتعارف عليها في المجتمع العربي خلفية حجاجية يؤسس من خلالها آراءه وموافقه، ويسعى بواسطتها إلى التأثير في المتلقى، وهذا المنهج (يقتضي أن يبني المتكلم نصه على ما يسلم به المتلقى من آراء وأفكار

آيات الإقناع في كتاب الوساطة بين المتباين وخصومه
د/ عبير عليوه إبراهيم
ومعتقدات، وما يؤمن به من قيم، أي ما اصطلح عليه بيرلمان
بالاتفاق المسبق^(٨).

تتضخ تلك القيم بداية من العنوان الذي اختاره المؤلف لخطابه في محاولة منه لإظهار موقف الحياد تجاه دعاوى الرافضين لشعر المتباين، إذ يختلف معنى الوساطة عن معانٍ أخرى مثل الدفاع أو الانتصار أو الاعتذار أو الاحتجاج، وذلك على الرغم من أن مضمون الخطاب لا يحيد عن ذلك كله، ويجلّي الجزء الأخير من الكتاب وعنوانه "دفاع المؤلف عن أبي الطيب" وعي القاضي الجرجاني بالغرض الحجاجي لخطابه، وبالوسائل التي تتواتى في كتابه ليصل من خلالها في نهايةه إلى إقناع القارئ برأيه الذي يجاج عنده منذ البداية.

من القيم الإيجابية التي ذكرها القاضي الجرجاني في المقدمة قيمة "التنافس" الذي هو نتاج التفاضل بين البشر، وهو قيمة محمودة تقوى العزائم وتشحذ الهمم، فأول عبارة في الكتاب هي: (التفاضل - أطال الله بقائك - داعية التنافس، والتنافس سبب التحاسد) الوساطة: ص ١، لكنه على الرغم من كون الحسد من الصفات السلبية فإنه ينطوي ضمناً على إيجابيات، قال القاضي الجرجاني: (كم من فضيلة لو لم تستشرها المحاسد لم تبرح في الصدور كامنة، ومنقبة لو لم تزعجها المنافسة لبقيت على حالها ساكنة، لكنها برزت فتناولتها

السن الحسد تجلوها وهي تظن أنها تموجها) الوساطة: ص ١، فالتحاسد الذي لا يوسم به إلا أهل النقص ومن قصرت هممهم عن إزالة نعائصهم لامتزاجها بخلقتهم هو الذي يدفع إلى حسد أصحاب الفضائل، فيؤدي ذلك عن غير قصد، أو توقع إلى إبراز الفضائل وإظهارها وإعلاء شأنها.

استثمر القاضي الجرجاني هذا المعنى استثماراً مثيراً للتأمل ودالاً على مهارته في تحقيق مقصد الخطاب، حيث جعل للعلماء الفضل في إظهار الفضائل، ومن ثم فقد أعطى لذاته مشروعيه الدفاع عن شعر المتibi انطلاقاً من كونه عالماً، فالعلم الذي هو قيمة إيجابية في حد ذاته، يدفع من ينتسبون إليه من العلماء أو الأدباء إلى الحفاظ على ما بينهم من صلة لا تقل أهميتها عن صلة الأرحام، يقول: (ولم تزل العلوم - أيدك الله - لأهلها أنساباً تتناصر بها، والآداب لأبنائها أرحاماً تتواصل عليها) الوساطة: ص ٢، وبناء عليه فالحسد لا يُظهر الفضائل الكامنة فحسب وإنما يُقيض لها من العلماء من ينتصر لها ويدافع عنها، إن الحاسد باستثارته الفضائل الكامنة إنما يستثير في الوقت نفسه هم العلماء المنصفين ليبادروا إلى وصل رحم العلم، وما صنيع القاضي الجرجاني في هذا الكتاب إلا تطبيقاً لهذا المبدأ حيث الانتصار لشعر المتibi وإنصافه وإنصافاً تقتضيه حرمة العلم ومنزلته، فهو بحديثه عن قيمة العلم بعد

استشهاده بالآية الكريمة: "وَعُسِيَ أَنْ تَكُرُوهُا شَيْئًا وَهُوَ خَيْرٌ لَكُمْ" ^(٩).

إنما يعمد إلى الإفصاح عن الدور الذي يقوم به العالم المتصف بإتباع الحق والعدل في الدفاع عنمن يتشاركون معه في العلوم والأداب.

تستند قيمة العلم إلى قيمة الحق وإلى قيمة العدل، فكلتا هما قيمتان

بارزتان وحاضرتان في واقع المخاطبين، وبهما يُعطى للعلم قدره، ويعطى من يتمسك بهما البرهان المسلم والدليل القاطع، يقول القاضي الجرجاني: (وكما ليس من شرط صلة رحمك أن تحيف لها على الحق، أو تميل في نصرها عن القصد، فكذلك ليس من حكم مراعاة الأدب أن تعدل لأجله عن الإنفاق، أو تخرج في بابه إلى الإسراف، بل تتصرف على حكم العدل كيف صرفك، وتقف على رسمه كيف وقفك، فتتصف تارة وتعذر أخرى، وتجعل الإقرار بالحق عليك شاهدا لك إذا أنكرت.... ومتنى عرفت بذلك صار قوله برهاناً مسلماً، ورأيك دليلاً قاطعاً). الوساطة: ص ٢، ٣

من الواضح إذن أن هناك استراتيجية إقناعية لتبني القاضي الجرجاني تلك القيم الإيجابية وهي تحويل القيم النظرية إلى سلوك وأفعال في الواقع، أي أن تكتسب الكلمة قوة الفعل، وتغدو حجة دليلاً على صحة الآراء والموافق، وبذلك لا تفصل منظومة القيم عن مقصود الخطاب الذي يستند الآن إلى قاعدة ثابتة هي منظومة متعددة من القيم التي

تحظى بالقبول والإقناع، فالقاضي الجرجاني يجعل من القيم المسلم بها من المخاطب والمخاطب مهاداً مشتركاً يسهم في قبول الآراء، ولذا ليس من المستغرب أن يدافع القاضي الجرجاني عن نفسه وبالتالي عن أحكامه استناداً إلى ما يتصف هو به من صفات الصدق والإنصاف والعدل، فهو يقول لمحاطبه الذي قد يتوهم فيه الظلم: (ولعلك إذا رأيت هذا الجد في السعي، والعنت في القول تقول: إنما وقفت موقف الحاكم المسدد، وقد صرت خصمًا مجادلاً، وشرعت شروع القاضي المتوسط، ثم أراك حربًا منازعًا، فإن خطر ذلك ببالك، وحدثتك به نفسك فأشعرها الثقة بصدقى، وقرر عندها إنصافي وعدلي) الوساطة: ص ١٧٨، ويقول عند حديثه عن تكاليف أبي تمام وتفاوت شعره: (ولست أقول هذا غضًا من أبي تمام، ولا تهجينًا لشعره، ولا عصبية عليه لغيره، فكيف وأنا أدين بتفضيله وتقديمه، وأنتحل مواليه وتعظيمه، وأراه قبلة أصحاب المعانى، وقدوة أهل البديع! لكن ما سمعتني أشترطه في صدر هذه الرسالة أنه يحظر إلا إتباع الحق وتحري العدل والحكم به لي أو على) الوساطة: ص ١٩، ٢٠. وهكذا أصبحت القيم الإيجابية في خطاب الوساطة آلية إقناعية

آيات الإقناع في كتاب الوساطة بين النبي وخصومه
د/ عبير عليوه إبراهيم

يكون الرأي بموجبه دليلاً مؤكداً وقاطعاً فيحظى بالقبول
والتصديق ويدفع الخصم إلى الشك والارتياح في أحكامه.

٢ - الاحتجاج بالقياس العقلي:

يستمد خطاب الوساطة قوته الإقناعية من آلية القياس العقلي الذي ينتقل بالقارئ من مقدمات منطقية مسلّم بها إلى نتائج تدعم صحة الدعوى التي يتبعها مؤلف الخطاب، فمن القياس ما يستند إلى فكرة الطبائع التي فطر الله عليها البشر، يقول القاضي الجرجاني: (وقد جعل الله لكل شيء قدرًا، وأقام بين كل حديث فصلاً، وليس يطالب البشر بما ليس في طبع البشر، ولا يلتمس عند الآدمي إلا ما كان في طبيعة ولد آدم، وإذا كانت الخلقة مبنية على السهو وممزوجة بالنسيان، فاستسقاط من عزّ حاله حيف، والتحامل على من وجّه إليه ظلم) الوساطة: ص ٤، هذا القياس يستمد قوته من خلفيته الدينية التي تحظى بالقبول والإجماع مما يسهم في إذعان المخاطب له، والنتيجة المضمرة لهذه المقدمة هي ضرورة الحكم على شعر المتibi في إطار ما تعلمه النفس عن طبائع البشر، وأن القاضي الجرجاني لا يتحدث من منطلق نظري مجرد وإنما من خلال مُعطى يمكن الاستشهاد به، فإنه يكثر من الاستشهاد بالأبيات الشعرية - الجاهلية والإسلامية - التي يمكن الانطلاق منها

والتأسيس عليها بوصفها كاشفة عن جانب من التراث الشعري يعزز القياس السابق، ويعزز بالتالي غاية الخطاب في دفاعه عن المتتبى بوصفه شاعرًا يخطئ ويصيب مثله مثل من سبقه من الشعراء، يقول القاضي الجرجاني عند حديثه عن دواوين الشعراء الجاهلين والإسلاميين: (فانظر هل تجد فيها قصيدة تسلم من بيت أو أكثر لا يمكن لعائب القدح فيه، إما في لفظه ونظمه، أو ترتيبه وتقسيمه، أو معناه أو إعرابه?). الوساطة: ص ٤

ينطوي هذا القول على حجة القياس العقلي، فالمقدمة تفيد أن دواوين الشعراء الذين حظوا بالاستحسان - لسبقهم وتقديمهم - لا تخلو من أخطاء، وهي مقدمة صحيحة أثبتت صحتها الشواهد الشعرية المتعددة التي تم ذكرها في هذا الموضوع، وبناء عليه فإن النتيجة المترتبة على تلك المقدمة هي أن شعر الشعراء المحدثين لا يخلو أيضًا من أخطاء، ومن هذا الشعر شعر المتتبى، لذا فإن أهم ما ينبغي على من يحكم على شعر المتتبى هو أن يلتزم الإنفاق، وألا يتغافل ما جبلت عليه طبائع البشر من سهو ونسيان، صحيح أن القاضي الجرجاني لم يذكر شعر المتتبى في هذا السياق، لكنه يضع هذه القاعدة المستندة إلى أساس عقلي ضمن قضية الخطاب الأساسية لتصبح مسوًّاً مهماً من مسوغات الدفاع عن شعر المتتبى فيما سوف يقدمه الخطاب من موضوعات، وللهذا فإنه لتحقيق الغاية من

الحق المتنبي بأهل طبقته من الشعراء، كثيراً ما تصدى خطاب الوساطة لحجج الخصوم بعرض المقدمات التي بُنيت آراؤهم وأحكامهم عليها، والكشف عما يتخللها من أخطاء، مما يستتبع فساد نتائجها، وكذلك استند الخطاب إلى الميراث الأدبي والواقع الثقافي من أجل إبطال آراء الخصوم، ومن أمثلة استخدام خطاب الوساطة آلية القياس العقلية ما يلي:

أ - المقدمة: تفاوت شعر أبي نواس؛ (لا ترى لقديم ولا محدث شرعاً أعم اختلالاً، وأقبح تفاوتاً، وأبين اضطراباً، وأكثر سففة، وأشد سقوطاً من شعره هذا). الوساطة: ص ٥٥

ب - النتيجة ١: أن ذلك لم يقل شأن شعره؛ (فهل طمست معايبه محاسنه؟ وهل نقص رديء من قدر جيده). الوساطة: ص ٥٥

ج - النتيجة ٢: أن يتم الحكم على شعر المتنبي بنفس المعيار.

أ - المقدمة: (ليس في الأرض بيت من أبيات المعاني لقديم أو محدث إلا ومعناه غامض مستتر). الوساطة: ص ١٧

ب - النتيجة: (وأنت لا تجد في شعر أبي الطيب بيتاً يزيد معناه على هذا الغموض، أو تتعقد ألفاظه تعقد أبيات الفرزدق). الوساطة: ص ١٩

أ - المقدمة: (فأما الإفراط فمذهب عام في المحدثين، موجود كثير في الأوائل، والناس فيه مختلفون، فمستحسن قابل، ومستنجب راد). الوساطة: ص ٢٠

ب - النتيجة: (إنه عيب مشترك، وذنب مقتسم، فإن احتمل فللكل، وإن ردّ فعل الجميع، وإنما حظ أبي الطيب فيه حظ واحد من عرض الشعراة، وموقعه منه موقع رجل من المحدثين). الوساطة: ص ٢٨

أ - المقدمة: (فهؤلاء قد جعلوا الدهر شخصاً متكامل الأعضاء، تام الجوارح). الوساطة: ص ٣٠

ب - النتيجة: (فكيف أنكرت على أبي الطيب أن جعل له فؤاداً). الوساطة: ص ٣٠

أ - المقدمة: (للعرب في وصف السلاح والخيل مذهبان...). الوساطة: ص ٣٨

ب - النتيجة: خطأ من زعم أن المتنبي (أخطأ في وصف درع عدوه بالحصانة، وأسنة أصحابه بالكلال). الوساطة: ص ٣٤

أ - المقدمة: (إن التشبيه والتمثيل قد يقع تارة بالصورة والصفة، وأخرى بالحال والطريقة). الوساطة: ص ٧١

ب - النتيجة: خطأ من زعم أن الوصف عند المتبي أتى على غير المعنى المراد، مثل قوله: (بليتْ بلى الأطلالِ إن لم أقف بها .. وقوف شحيد ضاع في التُّربِ خاتمةً) قالوا: أراد التناهي في إطالة الوقوف فبالغ في تقصيره).

الوساطة: ص ٧١

٣ - البنية الاستدلالية:

يعرض كتاب الوساطة لبعض القضايا التي تبدو في ظاهرها أنها متنوعة، إلا أنها في حقيقة الأمر تترابط وتتحد وفقاً لمنظومة من العلاقات التاريخية والفنية، على نحو أدى إلى إنتاج خطاب يحفل بالثابت والمتغير، ويجدل التاريخي بالفني، دون أن يجده في ذلك كله عن الغاية التي يسعى الخطاب إلى تحقيقها، مما وسم بنية الخطاب بطبعها الاستدلالي، وخاصية هذه البنية الاستدلالية (أن صاحبها لا يباشرها حتى يكون قد علم عن الموضوع الذي يريد أن يكتب فيه كل ما يدور عليه من قضايا، فيتبين له إذ ذاك ما ينبغي أن يقدمه من أصول وما ينبغي أن يؤخره من فروع، فيدخل في بناء كتابه كما يبني المهندس عماراته حتى كأن عمله البناء المرصوص الذي يشد بعضه بعضاً؛ ولهذا لا تتفع أبداً قراءة مثل هذا العمل بتصفحه في أواسطه أو أطرافه أو بالقفز على فقراته، بل ينبغي قراءته من أوله إلى آخره والتدرج فيها خطوة خطوة، حتى تهتدى إلى طريقة تواليه

بعضه من بعض، وتقف على الأدلة التي يبرهن بها على قضيّاه
انطلاقاً من مقدماته^(١٠).

يتضح وعي القاضي الجرجاني بهذه الكيفية في بناء الخطاب عندما أفصح في المقدمة عن الدوافع التي أدت إلى تأليف الكتاب، مما يتبيّن معه أن موقفاً عدائياً استدعاى المواجهة والرد من أجل إظهار محاسن شعر المتتبّي، تلك المحاسن التي أرادت السن الحساد طمسها، وفي إطار هذا الهدف المحدد المعلن عنه في مقدمة الكتاب يمكن النظر إلى ترتيب الموضوعات بوصفه مؤشراً بنويّاً لما ينطوي عليه الخطاب من حلقات متشابكة ومتصلة، تسهم في مجموعها في تقوية الرأي وإحداث التأثير، وهذا مما يدعو إلى إيضاح الرأي القائل إنه (ليس كتاب الوساطة مختصاً بشعر المتتبّي كما يفهم من عنوانه، بل إنه عرض للأصول الأدبية التي عرفت في عصره، وحلل أشعار القدماء والمحدثين، وأورد كثيراً من محاسنهم وعيوبهم، وأبان ما شاع فيها من تعقيد وغموض وأخذ وسرقة واستعارة حسنة أو ردئية، ثم عرض للبيئة وأثرها في الشعر، والبداوة وما تحدثه من جفوة في الطابع، والحضارة وما ينشأ عنها من رقة وسهولة، ثم عرض لخصوم المتتبّي وأنصاره ومعانيه المأكولة أو المخترعة) الوساطة: ص ج، د، صحيح أن تلك هي الموضوعات التي ضمّنّها القاضي الجرجاني خطابه، لكنه باختياره

نال القضايا وترتيبها بهذا الترتيب المخصوص تتضح قدرته وكفاءته على استثمار الموضوعات وتطويعها لتمثل بنية كلية مترابطة تتخذ من التدرج في عرض الرأي وسيلة إقناعية تستهدف التأثير في المتلقى، فكل الأحكام التي استنتجها القاضي الجرجاني في سياق عرض القضايا المتعددة كالبداوة والحضارة والتفاوت بين أشعار القدامي والمحدثين والسرقات الشعرية وغيرها لا تنفصل بأي شكل من الأشكال عن موضوع خطاب الوساطة، إنه الموضوع الذي يمكن التعرف عليه من خلال تكرار القاضي الجرجاني الواضح لفكرة الاحتجاج، فهو يعرض جدال فتنيين مختلفتين في الرأي لإثبات صحة دعوى كل منهما، ويقف هو وسيطاً بينهما، وحكمًا يحسم نزاعهما، مستخدماً في ذلك حججه التي يدعم بها ويرجح رأي أحد الفريقين على الآخر، ولتحقيق أهدافه الحاجية عمد القاضي الجرجاني إلى ترتيب مخصوص ونهج محدد يعتمد بهما قصده التداولي (والنص كما تصوره النظرية البلاغية أيضاً هو جملة من المفظات المترابطة حجاجياً في مقام تواصلي محدد) (١١).

مما يعزز فكرة المقصود التداولي، وأن ترتيب الموضوعات في كتاب الوساطة إنما يتحدد حسب خطة محكمة تنشئ بنائه الاستدلالية هو ما أورده القاضي الجرجاني من أقوال في نهايات خطابه

وخصوصاً في الجزء الذي عنونه المحققان بعنوان "دفاع المؤلف

عن أبي الطيب" حيث يقول:

(وقد قدمنا لك في صدر هذه الرسالة من شعر أبي نواس وأبي تمام وغيرهما ما مهدنا به الطريق إلى هذا القول) الوساطة: ص ٤١٥، أي أن ما تقدم الحديث عنه لم يكن إلا تمهيداً يدعم آراء المؤلف وموقفه ووجهة نظره، ويسهم في استمالة المخاطب نحو ما سوف يقدم إليه من أحكام، فيكون بذلك بمثابة الدليل والبرهان على صحة الرأي، وحجة قاطعة لا تقبل الشك، وكذلك فإنه في الجزء الذي عنوانه "من مأخذ العلماء على أبي الطيب ودفاع المؤلف عنه" يقول القاضي الجرجاني: (قد قلت في هذه الأبواب بقدر ما احتملت الرسالة فولاً مجملًا يسهل لك السبيل، ويوقفك على جهة الاحتجاج) الوساطة: ص ٤٣٤، تلك الأبواب هي الموضوعات الصغرى أو الموضوعات الفرعية التي تشكل خطاب الوساطة بوصفها براهين عقلية تحقق غاية الخطاب، وقد أسهمت مجتمعة في تركيب البنية الاستدلالية للنص، وفي تلقي الخطاب بوصفه مجموعة من النصوص المتتالية التي يسلم أحدها إلى الآخر، مما يعني أن حذف أحد الأجزاء سوف يؤدي إلى خلخلة البنية التراكيبية، وإلى صعوبة في تأسيس البعد الإقناعي للخطاب.

يعزز خطاب الوساطة حاجته إذ ببنية الاستدلالية، فمن خلال ترتيب الموضوعات ومن خلال ابتداءات تلك الموضوعات يمكن رصد تشكيلات هذه البنية، فكل موضوع مقدمة تفضي إلى نتيجة، وهكذا إلى أن تتولد مجموعة من النتائج التي سوف يتم استثمارها فيما بعد - في الجزء الأخير من الكتاب - لتحقيق غرض الخطاب، فمن المثير للتأمل أن القاضي الجرجاني قد أتاح لعرض دفاعه عن المتباين مساحة واسعة من حرية الحركة بعرض الموضوعات الفرعية وفق رؤيته النقدية مما هو كفيل بجعل خطابه فاعلاً ومؤثراً وقدراً على الاستحواذ على عقل المخاطب.

وضع المحققان للموضوعات الصغرى عنوانين تم اقتباسها من نصوص المؤلف، وقد أشارا إلى ذلك عند الحديث عن مخطوطة الكتاب بقولهما: (ثم وضمنا معالمة الكتاب بعنوانات تقرب مرماه، وتوضح غايته، ومعظمها اقتباس من نص المؤلف، إذ كان الكتاب كله رسالة واحدة، ومقالة يمضي فيها المؤلف من أول الشوط إلى نهايته) الوساطة: ص خ، وهكذا فإن انسجام البنية الخطابية من حيث الشكل ومن حيث الموضوع مما يعزز تماسك الخطاب، أي أن ترتيب موضوعات الكتاب ليس فعلاً آلياً غير مقصود، وإنما هو فعل شديد الاتصال بالغرض الذي يتجاوز مجرد

جمع موضوعات أدبية في كتاب، إلى تشبيه خطاب متلاحم الأجزاء، لا ينفصل بطبيعة الحال عن نزوع صاحبه نحو الدفاع عن شعر المتibi في إطار الاتصال بالخطاب الثقافي العام اتصالاً لا يحده قيد زمن إنتاج الخطاب، ولهذا جاء كتاب الوساطة متضمناً التعدد والاختلاف عبر العصور والأزمان، فمعنى تلقي النص بوصفه خطاباً هو النظر (إلى النص على أساس أنه يعقد الصلات بين مستخدمي اللغة، لا الصلات المتمثلة في عملية الكلام فحسب، بل الصلات الخاصة بالوعي والأيديولوجيا والوظيفة والطبقة، وعندئذ يكف النص عن أن يكون شيئاً ملموساً ويصبح نشاطاً فاعلاً أو سلسلة من التغيرات)^(١٢)، وبناء عليه يمكن حصر بنية متن الخطاب التي تضم مجموعة متشابكة من القضايا النقدية في موضوعين رئيين غير منفصلين عن الهدف العام الذي يبسط ظلاله على مجل النصوص، وهما: طبيعة الشعر وأوجه التفاعل النصي، وسوف تتناول الدراسة هذين الموضوعين في إطار كونهما من الأسس الممهدة لخاتمة الكتاب، وذلك من أجل التعرف على كيفيات توظيف ما ورد فيما عند الحديث عن شعر المتibi.

أولاً: طبيعة الشعر:

يبدو القاضي الجرجاني مدركاً للأسس العامة التي يبني عليها الشعر في كل زمان ومكان، وعلى وعي بأن هذه الأسس وإن كانت هي مرد الاتفاق والتقارب في كيفيات إنشاء القصيدة العربية، إلا أن ذلك التوافق لا ينفي الاختلاف سواء في شعر الشاعر جملة أو في القصيدة الواحدة، واستناداً إلى هذا الإدراك وذلك الوعي فإن هذه القواعد الفنية التي يتم تأسيسها الآن سوف يتم توظيفها لاحقاً لتحقيق مقاصد الخطاب في الجزء الخاتمي المخصص للدفاع عن شعر المتباين، فقد أشار القاضي الجرجاني إلى ذلك عند حديثه عن اختلاف شعر أبي تمام في القصيدة الواحدة بقوله: (وَهَذِهِ الطَّرِيقَةُ أَحَدُ مَا نُعِيَ عَلَى أَبِي الطِّيبِ وَسَنُقُولُ فِيهَا وَفِي غَيْرِهَا إِذَا اسْتَوْفَيْنَا هَذِهِ الْمُقْدِمَةَ) الوساطة: ص ٢٣، وقال كذلك عند حديثه عن البديع: (وَإِنَّمَا قَدَّمْنَا هَذَا النَّبْذَ تَوْطِئَةً لِمَا نَذَكَرْهُ عَلَى أَثْرِهِ، وَتَدْرِيجًا إِلَى مَا بَعْدِهِ لِيَكُونَ كَالشَّاهِدِ الْمُقْبُولِ قَوْلَهُ وَبِمَنْزِلَةِ الْمُسْلِمِ أَمْرَهُ) الوساطة: ص ٤٨، كذلك فإنه عندما حدد أسس علم الشعر في (الطبع والرواية والذكاء ثم تكون الدرة مادة له) الوساطة: ١٥، فإنه يقرر أن قدر الشاعر وإحسانه إنما يكون بقدر تحصيله لتلك الخصال (وبقدر نصيبه منها تكون مرتبته من الإحسان) الوساطة: ص ١٥، وهو هنا يهدف إلى إرساء قاعدة مهمة سوف يتم استثمارها لاحقاً، وهي أن

التميز الفردي يجتمع في إطار بنية كبرى يصبح معها العمل الإبداعي جزءاً مندماً في هذه البنية، مرتبطاً بقواعدها وخصالها وروحها المائزة، ومن ثم تميز القدماء بخصال تنتهي إلى بنية كبرى وُسمت (بمتانة الكلام وجزالة المنطق وفخامة الشعر) الوساطة: ص ٦، وعلى النقيض يختص المحدثون بالسهل من الكلام لأنهم وفقاً لزمنهم قد عدوا إلى (ما للعرب فيه لغات فاقتصروا على أسلسها وأشرفها). الوساطة: ص ٨

هذه الآراء تؤكد رغبة القاضي الجرجاني في تبني مفهوم محدد لبنية النص الشعري، في إطار البنية الثقافية الأرحب، تلك البنية التي تتلاقى في ظلالها النصوص، ويتقارب الشعراء، وتنتكامل أسس التفسير والتلقي، إنها البنية التي تمنح كل عصر من العصور خطابه المنسجم، وكما قال الباقلاني: (وقد يتقارب سبك نفر من شعراء عصر، وتتدانى رسائل كتاب دهر، حتى تشتبه اشتباهاً شديداً وتنتماثل تماثلاً قريباً)^(١٤)، وبهذه الرؤية النقدية - سواء عند القاضي الجرجاني أو عند الباقلاني - يرتكز النص الشعري على سياقه التاريخي الذي يفضي إلى مثل هذا التماثل الشعري والتقارب الأسلوبـي اللذين يتميز بهما كل عصر عن غيره من العصور، وهذا الفهم لا يختلف عن النقد الحديث في طرحه لفكرة التميز الأسلوبـي للنصوص تبعاً لزمن محدد، ووفقاً لتودوروف فإنه في (كل عصر

يصبح عدد معين من الأنماط الأدبية معروفاً معرفة جيدة لدى الجمهور، بحيث يعتمدتها مفاتيح لتأويل الأعمال^(١٤).

يستمد القاضي الجرجاني من هذا الطرح بعض الأفكار التي سوف تُركّي آراءه في شعر المتibi، فيذكر المخاطب بأنه على الرغم من أن لكل عصر خطابه المفرد الذي يبني وفق ثقافته، فإنه لا يخلو في الوقت نفسه من صفات وملامح وخصال مشتركة مع غيره من العصور، وقد استشهد على ذلك بشعر شعراء جمعهم الجريان مع الطبع والبعد عن التكلف فكان لأشعارهم عظم التأثير في المتلقي، وذلك على الرغم من تباعد أزمانهم واختلاف عصورهم، وأمثلة ذلك كما قال القاضي الجرجاني: (إذا أردت أن تعرف موقع اللفظ الرشيق من القلب، وعظم غناه في تحسين الشعر فتصفح شعر جرير وذي الرمة في القدماء، والبحترى في المتأخرین، وتتبع نسيب متيمي العرب ومتغزلي أهل الحجاز).

الوساطة: ص ٢٤، ٢٥

لا تُرْسخ الإشادة بالطبع وبدوره في تحسين الشعر قيمة بلاغية فحسب، وإنما هي أيضاً تعد مقدمة حاجية تهدف إلى تمرير رسالة إلى المتلقي تحثه على الاقناع بأثر الطبع في النقوس، وذلك لأن القاضي الجرجاني سوف يزاوج بين الطبع والصنعة في تشكيل شعر المتibi، يقول: (وأنا أرى لك إذا كنت متوكلاً للعدل، مؤثراً

للإنصاف أن تقسم شعره؛ فتجعله في الصدر الأول تابعاً لأبي تمام، وفيما بعده واسطة بينه وبين مسلم) الوساطة: ص ٥٠، أي أن الصنعة هي التي شكلت شعر المتibi في بداياته فشابه شعره شعر أبي تمام، ثم جمع في نهايات قصائده بين الطبع والصنعة فشابه شعره شعر مسلم بن الوليد، وتلك المزاوجة سوف يعرب القاضي الجرجاني عن استحسانه لها بقوله معيقاً على قصيدة المتibi التي وصف فيها الحمى: (وهذه القصيدة كلها مختار، لا يعلم لأحد في معناها منها، والأبيات التي وصف فيها الحمى أفراد، قد اخترع أكثر معانيها، وسهل في ألفاظها، فجاءت مطبوعة مصنوعة، وهذا القسم من الشعر هو المطعم المؤيس). الوساطة: ص ١٢١

هذا الوصف للقصيدة بأنها "مطبوعة مصنوعة" في آن واحد يعكس رغبة القاضي الجرجاني في إضفاء شيء من الغموض حول شعر المتibi بما يصعب معه التوصل لأسراره البلاغية، ومن ثم فإن وصف هذا القسم من الشعر بأنه "المطعم المؤيس" هو وصف حجاجي يهدف إلى المبالغة في الإعلاء من شأن هذا النمط من الشعر، ذلك أن (المقصد الحجاجي من إطلاق الصفة ليس وضع الموصوف في خانة ما مع سائر العناصر التي تشاركه تلك الصفة، وليس الكشف عن موقفنا منه فحسب، وإنما المقصد الحجاجي من إطلاق الصفة تحديد نوع الموقف الذي ينبغي أن نحكم به عليه)^(١٥)،

و هنا يمكن القول إن القضايا البلاغية تشكل جزءاً مهماً من استراتيجية الإقناع بتفرد شعر المتتبى، ولهذا فإنه عندما يتحدث القاضي الجرجاني في المقدمة عن الاستهلال والخلاص والختامة بوصفها من العناصر الأساسية في القصيدة على مستوى التشكيل والتلقي فإنه يتخذ منها قيماً بلاغية يستند إليها لكي يبرر استحسانه لشعر المتتبى، يقول: (فأما أبو تمام والمتبى فقد ذهبا في التخلص كل مذهب واهتما به كل اهتمام، واتفق للمتبى فيه خاصة ما بلغ المراد وأحسن وزاد) الوساطة: ص ٤٨، وقد عرض القاضي الجرجاني هذا الرأي دون أن يؤكد بشواهد شعرية من ديوان المتبى، إذ أرجأ إيراد الشواهد الشعرية إلى الجزء الذي عنوانه: "شعر المتبى"، حيث ذكر من الأبيات ما استشهد به على "حسن التخلص والخروج" و"حسن ابتداءاته" الوساطة: ص ١٥٢: ١٥٩، ولعل فيما قاله القاضي الجرجاني في مقدمة هذا الجزء عن شعر المتبى ما يؤكد وعيه بفكرة التدرج في عرض الموضوعات من أجل التأثير في المتلقي، يقول:

(وأكتفي بما قدمته من هفوّات أبي تمام وإن كان ما أغفلته أضعاف ما أثبتته؛ إذ البغيّة فيه الاعتذار لأبي الطيب لا النعي على أبي تمام، وإنما خصّت أبا نواس وأبا تمام لأجمع لك بين سيدتي

المطبوعين، وإمامي أهل الصنعة، وأرىك أن فضلهمما لم يحمهما من

زلل). الوساطة: ص ٨٢

ينطلق القاضي الجرجاني في استراتيجية خطابه الإقناعية من إثبات فكرة التفاوت عند شعراً كباراً ليستند إليها في تبرير ما في شعر المتibi من تفاوت، فهو يعرض الموضوعات وفق ما يرى أنه أسلوب كفيل بتحقيق الوظيفة التأثيرية للخطاب، كما أن الاهتمام بذكر الأبيات التي تؤكّد هذا التفاوت مما يعد دليلاً مقنعًا ونهجًا حجاجياً يستمره القاضي الجرجاني في تشيد بنية خطابه الاستدلالية من أجل توجيه المخاطب نحو التسليم والاقتناع بما يلقى إليه من آراء وأحكام تخص شعر المتibi.

من المثير للتأمل أن القاضي الجرجاني قد أغنى خطابه بالكثير من الشواهد الشعرية الداعمة لآراء الخصوم، غير منكر عليهم آراءهم تجاه ما في تلك الشواهد من تعقيد أو تكلف، لأنّه بصنعيه هذا يكشف عن موقفه الحيادي، ويسمّهم في استمالة المخاطب نحو الاقتناع بآرائه وخصوصاً قوله: (وليس من شرائط النصفة أن تتعي على أبي الطيب بيّنا شذ، وكلمة ندرت، وقصيدة لم يسعده فيها طبعه، ولفظة قصرت عنها عنايته، وتتسى محاسنه وقد ملأت الأسماع، وروائعه وقد بهرت) الوساطة: ص ١٠١، ١٠٠، لهذا فإنه كما أغنى القاضي الجرجاني خطابه بشواهد شعرية اتخذها الخصوم

دليلًا على رداءة شعر المتibi، فقد ذكر بعد ذلك الكثير من الشواهد الشعرية التي تدعم موقفه وتأكد وجها نظره وتثبت تحامل الداعين إلى التقليل من القيمة الفنية لشعر المتibi، أي أنه قد اتخذ تلك الشواهد آلية إقناعية يبدو الرأي النقدي بموجبها مؤيدًا بالأدلة والبراهين، فيحظى بناء على ذلك بالثقة والتصديق والقبول من الآخر المعارض.

ما تجدر الإشارة إليه أن الشواهد الشعرية التي أوردها القاضي الجرجاني لإثبات ما في شعر المتibi من محسن، تفوق كماً تلك الشواهد التي أوردها دليلاً على ما في شعره من تكلف، وليس ذلك الصنيع بمستغرب إذا تم النظر إليه في ضوء ما ذكره في مقدمة هذا الجزء، وهو أن تلك المساوى لا تزيد عن أحرف وألفاظ تعدى بهما الخصم إلى الحكم على الشعر جملة، يقول: (قد رأيتك - وفقك الله - لما احتفلت وتعلمت، وجمعت أعوانك واحتشدت، وتصفحت هذا الديوان حرفاً حرفاً، واستعرضته بيـتا بيـتا، وقلبته ظهراً وبطناً، لم تزد على أحرف تقطتها، وألفاظ تمحلتها) الوساطة: ص ٨٢، وبذلك سوف يعلم قارئ الخطاب أن المشترك بين المخاطب والمخاطب لا يمثل إلا جزءاً يسيراً من شعر المتibi، ولأجل ذلك استند الخطاب حجاجياً إلى الأبيات التي تمثل الأحكام المسلمة بما فيها من تكلف، لكنه لم يشارك الخصوم دعواهم التي استندت إلى الذاتية، ودللت على

تعصب واضح، فعلى الرغم من أن هناك من المعايير ما هو مسلم به عند البلغاء والنقاد فإن من الأحكام أيضاً ما لا يستند إلى تلك المعايير، وإنما يستند إلى بصيرة أهل الصناعة الذين كما قال القاضي الجرجاني: (يرجع إليهم في خصائصها، ويستظهر بمعرفتهم عند اشتباه أحوالها) الوساطة: ص ١٠٠.

هذا القول يراد له أن يكون تمهيداً أو مقدمة تؤدي إلى نتيجة تتولد عنها، وهي أن كثيراً من الشواهد الشعرية التي لم تحظ بالقبول لدى الخصوم تعد بمثابة حجة ودليلًا على مجافاتهم للصواب، وتبنيهم موقفاً معادياً غير مستند إلى علم، وقد يكون القصد أيضاً أن يتم تناول تلك الشواهد الشعرية بوصفها من الأبيات التي تحظى بالقبول لدى البعض دون البعض الآخر، وذلك مما يحركها من منطقة المساوى إلى مختلف حوله، وسواء أراد القاضي الجرجاني أن يجعلها من المستحسن أو أن يجعلها من المختلف حوله فإنه بذلك قد قلل عدد الأبيات التي يعتبرها الخصوم من مساوى شعر المتبعي، منتهجاً في ذلك استراتيجية التدرج في عرض الموضوعات وترتيبها وفق خطة معدة سلفاً تسهم في إقناع المتلقى، ومحقاً لفعالية الخطاب لأنه (ليس هناك حاج جاهز أو مُعطى منذ البداية، بل هو عملية يتم بناؤها تدريجياً، وتتطلب تكيفاً مستديماً لعناصرها إلى نهاية إتمام الحاج... لذلك تأتي فعالية الخطاب الحاجي من طريقة بنائه

آليات الإقناع في كتاب الوساطة بين المتبني وخصومه د/ عبير عليوه إبراهيم

وتفاعل عناصره، وдинامية مكوناته)^(١٦)، وكما تناول القاضي الجرجاني موضوع مفهوم الشعر وطبيعته في إطار بنية الخطاب الاستدلالية، فكذلك تناول موضوع السرقات الشعرية بالكيفية ذاتها من أجل تحقيق فعالية خطابه الحجاجي.

ثانياً: أوجه التفاعل النصي / السرقات الشعرية:

عرض القاضي الجرجاني من خلال موضوع "السرقات الشعرية" أساليب متعددة للتعليق النصي مما سوف يتم استخدامها وتوظيفها من أجل تحقيق أمرين مهمين؛ أولهما: تأكيد البعد الثقافي للخطاب الشعري الذي يضم في ثاباته مجموعة من النصوص المتشابكة، وثانيهما: الحكم على شعر المتبني في إطار هذه النظرة الكلية الثقافية بوصفه نصّا شعرياً يتصل ويتقاطع مع مختلف النصوص السابقة عليه أو المعاصرة له، أي أن يحاجج عنه في ضوء هذا البعد الثقافي، ومن ثم لم ينفصل ما قدمه القاضي الجرجاني من وسائل التعليق النصي عن غاية تحقيق هذين الأمرين.

قسم القاضي الجرجاني العلاقات بين النصوص تبعاً لمحاكاة الشاعر المحدث للنص القديم إلى ثلاثة أنواع هي:

الزيادة والنقل والقلب.

في العلاقة الأولى رد القاضي الجرجاني القدرة على تحويل المعنى المتداول إلى معنى مبتدع إلى كفاءة الشاعر وعلمه بصنعة الشعر، فعلى الرغم من اشتراك الشعراء في المعنى المداول، فقد (ينفرد أحدهم بلفظة تستعذب، أو ترتيب يستحسن، أو تأكيد يوضع موضعه، أو زيادة اهتدى لها دون غيره؛ فيرى المشترك المبتذر في صورة المبتدع المخترع) الوساطة: ص ١٨٦، وعلى إثر ما قدمه القاضي الجرجاني من نماذج شعرية لهذا النوع من العلاقات بين النصوص ذات المعاني المشتركة فإنه يستشهد أيضاً بأحد أبيات المتتبّي مستحسناً ما قام به من زيادة حسنة، يقول:

(وما ضرّ قول المتتبّي :

فاستعار الحديد لوناً وألقى لونه في ذواقي الأطفال

وإن كان مأخوذاً من قول العامة: هذا أمر يشيب الطفل، وكانت الشعراء قد تداولته وابتذلته حتى أخلق ورث، وقد زاد فيه الزيادة (المليحة) الوساطة: ص ١٩٠، وقطعاً لا يخفى مدى استحسان القاضي الجرجاني لبيت المتتبّي، فالمعنى الذي أخلق ورث قد تحول إلى معنى جديد بزيادة حسنة أكسبته تقرده وخصوصيته، وبناء عليه جعل القاضي الجرجاني الموازنة بين المعنى المشترك والمعنى المبتدع آلية إقناعية تستهدف التأثير في المتلقى اعتماداً على رصيده المعرفي للمعاني المتناولة.

بالإضافة إلى تلك الزيادة التي يتوافق فيها المعنى مع سابقه فإنه تأتي زيادة أخرى يتحققها نقل المعنى من غرض إلى غرض آخر، وذلك في النمط الثاني من العلاقات وهو نمط "النقل"، وهذه الزيادة ليست معيبة عند القاضي الجرجاني كما يدل على ذلك وصفه للشاعر الذي يعمد إلى ذلك بأنه (الشاعر الحاذق) الوساطة: ص ٢٠٤، غير أنه لم يذكر شيئاً من شعر المتباين عند حديثه عن هذا النمط من العلاقات، وأرجأ الاستشهاد على ذلك من شعر المتباين إلى الجزء التالي وعنوانه: "سرقات المتباين"، ويلاحظ من خلال تعليقاته على الأبيات استحسانه لما قام به المتباين من نقل للمعنى، مثل ذلك قوله: (فنقله أبو الطيب إلى الزمان فصار كالمعنى المنفرد) الوساطة: ص ٢٢٣، قوله: (فنقله أبو الطيب وغيره معناه فقال وأحسن ما شاء) الوساطة: ص ٣٩٩، وبذلك تشكل القدرة على الإبداع في الأخذ من المعانيآلية حاججية تسهم في الدفاع عن سرقات المتباين، وقد وضع المحققان عنواناً فرعياً للجزء الذي تحدث فيه القاضي الجرجاني عن النقل وهو: "التفن في السرقة" وذلك استناداً إلى ما ذكره القاضي الجرجاني عن صعوبة التعرف على هذا النمط بين متبادرين في الغرض، إلى الحد الذي جعله يقول: (إذا مرّا بالغبي الغفل وجدهما أجنبيين متبادرين، وإذا تأملهما الفطن الذي عرفه قرابة ما بينهما) الوساطة: ص ٢٠٤، أي أن ذلك

من دلائل مهارة الشاعر الذي اخترى المعنى فعدل به عن غرضه، وأظهره في حال لا يدركها إلا من له فطنة وبصيرة، إلا أن تلك الأوصاف عن الشاعر وأصناف المثقفين قد تبدو في تحيزها لذلك النمط متعارضة مع سياق الحديث عن السرقات الشعرية، لكن معاودة النظر إلى أنماط التعالق النصي أو أنماط السرقات الشعرية التي اختار القاضي الجرجاني الحديث عنها في ضوء حاججية خطاب الوساطة سوف تكشف عن قصد وتعمد اختيار أنماط محددة تتقل بمفهوم السرقة من دائرة العيب إلى دائرة الفن والإبداع.

يؤيد ذلك ما وصف به القاضي الجرجاني النمط الثالث من السرقات الشعرية وهو نمط القلب أو عكس المعنى بقوله: (ومن لطيف السُّرُق ما جاء به على وجه القلب، وقد به النقض، كقول المتتبى:

أَحَبَهُ وَأَحَبَّ فِيهِ مَلَامَةً
إِنَّ الْمَلَامَةَ فِيهِ مِنْ أَعْدَائِهِ

إِنَّمَا نَقْضَ قَوْلِ أَبِي الشِّيْصِ:

أَجَدَ الْمَلَامَةَ فِي هَوَاكَ لَذِيْذَةً
حَبًا لَذِكْرِكِ فَلِيَلْمِنِي اللَّوْمَ

الوساطة: ص ٢٠٦

من الواضح فيما ذكره القاضي الجرجاني عن أنماط التعالق النصي أنه يتخد لها حجة للإقناع بإبداع المتتبى والانتصار له، فالمعنى لديه ذو رحابة جاذبة لنصوص متعددة، ويتراءى المعنى من

خلال تلك النصوص في صور مختلفة، وتحولات شتى، فينقل من المبتذل إلى المخترع، ومن غرض النسب إلى غرض المديح، ومن المعنى نفسه إلى ما هو عكسه، وهكذا تبدو السرقة الشعرية وكأنها نوع من تطور المعنى ونموه واستمراريته، ولهذا بدأ القاضي الجرجاني الجزء الذي عنوانه "سرقات المتبي" بقوله: (وهذا ما أدعى على أبي الطيب فيه السرقة) الوساطة: ص ٢١٦ ليصبح بذلك ما نسب إلى المتبي من سرقات مجرد إدعاء يدحضه ما سبق أن قام القاضي الجرجاني بتأسيسه عند حديثه عن تطور المعاني وحركتها المتعددة بما لا ينفي عنها أصالتها وقوتها المتمامية بين السابق واللاحق، وسوف يجد المتابع لهذا الجزء صدى لهذا الفهم عندما تتواءر الأبيات متشابهة المعاني غير مصحوبة - إلا فيما ندر - بآراء ترجح بيتاً على آخر، حيث تتتابع أقوال الشعراء في معنى من المعاني بسلسة ظاهرة، وفي بعض الأحيان القليلة ترد تعليقات القاضي الجرجاني مثل: (وبيت أبي الطيب أجود وأسلم) الوساطة: ص ٢١٩، أو أن المتبي قد أضاف للمعنى المشترك (فجاء كالمعنى المخترع) الوساطة: ص ١٧٦، وهكذا لم يكن القاضي الجرجاني يتوقف كثيراً إزاء المعاني في تحولاتها عبر أبيات الشعراء، وإنما كان يستهدف عرض المعنى في سيرورته ونموه، وهو بصنعيه هذا ينتصر للمتبي ولا يعتذر عنه، إذ تصبح أبيات المتبي التي أدعى

عليه السرقة فيها جزءاً أصيلاً من منظومة تجمع في إطارها أنماطاً متعددة من النصوص المتصلة بوسائل المعاني مما يحفظها في بنية ثقافية تستوعب نموها التاريخي.

٤ - الطابع الحواري:

يقتضي التعرف على آليات الإقناع في كتاب الوساطة الإحاطة بأهم أبعاده الأسلوبية، وهو الطابع الحواري الذي وسم الخطاب بطبيعة بلاغية توأصلية تتصف بالقصدية، فلا يكاد يخلو موضوع من موضوعات الكتاب من عبارات تتوجه إلى مخاطب، وفي ظل اختلاف الآراء وعرضها والرد عليها يتحول المخاطب من كونه مخاطباً سلبياً إلى أن يصبح مشاركاً مهماً لا يمكن الاستغناء عنه في عملية التواصل، وهذا الاهتمام بالمتلقي هو ما سعت البلاغة الجديدة إليه بوصفه أساساً من الأسس التي تسهم في تحقيق الجانب الإقناعي للبلاغة، ذلك الجانب الذي تأسس (على مسوغ يقوم بالتركيز على الجمهور كمشارك جدي)^(١٧)، ويرجع الاهتمام بالطابع الحواري إلى ما أفادته البلاغة الجديدة من (نظريات أخرى في تحليل النص، فالحوارية، بوصفها سمة بلاغية حجاجية تسم عديداً من النصوص، مفهوم تبلور أساساً في الشعرية أو في نظرية الرواية، بيد أنه أصبح مثمرًا في التحليل البلاغي الحجاجي للخطابات)^(١٨)، ومن ثم حققت

البلاغة في ارتباطها بنظريات متعددة، وبأنواع مختلفة من الخطابات اتساعاً على المستويين النظري والتحليلي.

يرجح أحد الآراء أن مقدمة كتاب الوساطة اختص بها القاضي الجرجاني الصاحب بن عباد رداً على مؤلفه "الكشف عن مساوى المتتبّي"، إذ (تبدأ الوساطة بمقيدة طويلة، موجّهة إلى الصاحب ابن عباد، ونحن نعلم أن الصاحب كان قد أُلّف رسالة في "الكشف عن مساوى المتتبّي"، فندرك أن القاضي إنما يتصدّى للرد على هذه الرسالة - ومن ورائها وما شاكلها من مؤلفات قامت على أساس العداوة الشخصية، كنقد الحاتمي، وابن وكيع التنيسي للمتبّي - وأن علاقته بالصاحب لم تمنعه من المجابهة الصريحة، بل لم تمنعه أن يغّلظ له القول في أحيان كثيرة، فيماً بأمانة العلم، ومسؤولية الرأي، ونزاهة الحكم)^(١٩).

وبالرجوع إلى ما قاله الثعالبي عن أسباب تأليف كتاب الوساطة يتبيّن أن الكتاب كله - وليس المقدمة فقط - قد جاء تعقيباً على رسالة الصاحب بن عباد، يقول: (ولما عمل الصاحب رسالته المعروفة في إظهار "مساوئ المتتبّي" عمل القاضي أبو الحسن كتابه "الوساطة" فأحسن وأبدع، واستولى على الأمر في فصل الخطاب، وأعرب عن تبحره في الأدب وعلم العرب، وتمكنه من جودة الحفظ، وقوّة النقد)^(٢٠).

و سواء أكانت المقدمة فقط موجهة بشكل خاص إلى الصاحب بن عباد، أو أن الكتاب كله موجه إليه، أو إلى أي متلق آخر يتبنى موقفاً معارضًا لشعر المتibi، فإن هذا النهج الأسلوبى الذى اتخذه القاضى الجرجانى ووسم خطابه بهذا الطابع الحواري مما يدفع إلى النظر إلى خطاب الوساطة بوصفه خطاباً ينتمي إلى ما يمكن تسميته بـ "أدب الردود" (وهو أدب تعود نشأته إلى فترة مبكرة من تاريخ الحضارة العربية الإسلامية، ارتبط ظهوره بمسائل الدين وأصول الاعتقاد، ثم اتسع ليشمل كل كتابة يكون القصد منها التعبير عن عدم القبول وعن التخطئة وبيان الزيف في كل ما تختلف بشأنه الآراء وتفرق وجهات النظر)^(٢١)، ولهذا فإن ملمحاً مهماً يتعلق بأنواع المخاطبين في كتاب الوساطة يبدو ذا أهمية في هذا السياق، حيث حصر القاضى الجرجانى المخاطبين من حيث آرائهم في شعر المتibi في فئتين وليس في فئة واحدة تقف موقف المعاشرة، يقول:

(وما زلت أرى أهل الأدب - منذ الحقتي الرغبة بجملتهم،
ووصلت العناية بيني وبينهم - في أبي الطيب أحمد بن الحسين
المتibi فئتين: من مُطنب في تقريره، منقطع إليه بجملته، منحط في
هواء بلسانه وقلبه... وعائب يروم إزالته عن رتبته، فلم يسلم له
فضله، ويحاول حطه عن منزلة بوأها إياه أدبه، فهو يجتهد في إخفاء

فـصـائـلـهـ،ـ وـإـظـهـارـ مـعـاـيـهـ،ـ وـتـبـعـ سـقـطـاتـهـ،ـ وـإـذـاعـةـ غـفـلـاتـهـ.ـ وكـلاـ

الـفـرـيقـيـنـ إـمـاـ ظـالـمـ لـهـ أـوـ لـلـأـدـبـ فـيـهـ).ـ الـوـسـاطـةـ:ـ صـ ٣ـ

بنـاءـ عـلـيـهـ فـإـنـ خـطـابـ الـوـسـاطـةـ لـاـ يـحـاـوـرـ مـتـلـقـيـاـ مـعـارـضـاـ فـحـسـبـ،ـ
بلـ يـحـاـوـرـ مـتـلـقـيـاـ مـؤـيدـاـ أـيـضـاـ،ـ وـإـذـ يـجـمـعـ القـاضـيـ الـجـرـجـانـيـ بـيـنـ
الـمـعـارـضـةـ وـالـتـأـيـيدـ فـيـ جـهـةـ وـاحـدـةـ هـيـ جـهـةـ الـظـلـمـ،ـ فـإـنـهـ يـقـفـ وـحـدهـ
فـيـ جـهـةـ الـمـقـابـلـةـ/ـ جـهـةـ الـعـدـلـ،ـ وـلـهـذـاـ يـقـولـ:ـ (ـوـكـمـاـ أـنـ الـانتـصـارـ
جـانـبـ مـنـ الـعـدـلـ لـاـ يـسـدـهـ الـاعـتـذـارـ؛ـ فـكـذـلـكـ الـاعـتـذـارـ جـانـبـ هـوـ أـوـلـىـ بـهـ
مـنـ الـانتـصـارـ،ـ وـمـنـ لـمـ يـفـرـقـ بـيـنـهـمـاـ وـقـفـتـ بـهـ الـمـلـامـةـ بـيـنـ تـفـريـطـ
الـمـقـصـرـ،ـ وـإـسـرـافـ الـمـفـرـطـ).ـ الـوـسـاطـةـ:ـ صـ ٣ـ،ـ ٤ـ

يـتوـافـقـ هـذـاـ التـعـقـيـبـ الـأـخـيـرـ مـعـ مـاـ سـبـقـ أـنـ ذـكـرـهـ القـاضـيـ
الـجـرـجـانـيـ عـنـ قـيـمةـ الـعـدـلـ،ـ تـلـكـ الـقـيـمةـ التـيـ يـسـتـنـدـ إـلـيـهـاـ مـؤـلفـ
الـخـطـابـ وـهـوـ يـحـاـوـرـ مـخـاطـبـاـ يـتـبـنىـ مـوقـفـاـ ظـالـمـاـ،ـ سـوـاءـ بـالـتـأـيـيدـ التـامـ
لـشـعـرـ المـتـبـيـ،ـ أـوـ بـالـمـعـارـضـةـ غـيرـ الـمـنـصـفـةـ،ـ وـذـلـكـ مـاـ يـدـعـوـ إـلـىـ
الـنـظـرـ إـلـىـ الـأـسـلـوبـ الـحـوارـيـ فـيـ كـتـابـ الـوـسـاطـةـ بـوـصـفـهـ آلـيـةـ حـجـاجـيـةـ
تـعـزـزـ رـأـيـ الـمـؤـلـفـ فـيـ دـفـاعـهـ عـنـ شـعـرـ المـتـبـيـ وـإـثـبـاتـ قـيـمـتـهـ الـفـنـيـةـ،ـ
إـنـ الـبـاعـثـ أـوـ الـمـحـركـ الـأـوـلـ لـلـحـجـاجـ هـوـ الـاـخـتـلـافـ
لـاـ نـحـاجـ فـيـ أـمـرـ مـأـخـوذـ عـلـىـ أـنـهـ حـقـيـقـةـ يـقـيـنـيـةـ رـاسـخـةـ كـالـحـقـائـقـ
الـرـياـضـيـةـ مـثـلـاـ،ـ أـوـ فـيـ أـمـرـ مـأـخـوذـ عـلـىـ أـنـهـ أـمـرـ صـارـمـ وـاجـبـ النـفـاذـ،ـ

وإنما يكون الحاج - كما يقول بيرلمان - فيما هو مرجح Likely وممكن Plausible ومحتمل Probable^(٢٢).

هذا الطابع الحواري في كتاب الوساطة ما هو إذن إلا استراتيجية خطابية يسعى المؤلف من خلالها إلى تحقيق وظيفة إقناعية لدفاعه عن شعر المتibi أو لاعتذاره عن زلاته، فمنذ الجملة الافتتاحية للخطاب يضع القاضي الجرجاني اللبنة الأولى لهذا البعد الأسلوبوي وذلك باختياره جملة اعترافية تفصل بين المبتدأ والخبر، وقد كان من الممكن الاستغناء عنها، حيث يقول: (التفاصل - أطال الله بقائك - داعية التنافس) الوساطة: ص ١، وهو على امتداد الخطاب يستحضر المخاطب باستخدام أمثل تلك الجمل الاعترافية المتضمنة صيغة الدعاء، كما في قوله: (ولم تزل العلوم - أيدك الله - لأهلها أنساباً تتناصر بها) الوساطة: ص ٢، وقوله: (أنا أقول - أيدك الله - إن الشعر علم من علوم العرب) الوساطة: ص ١٥ وقوله: (وقد رأيتك - وفتك الله - لما احتفلت وتعملت...) الوساطة: ص ٨٢، وقوله: (والسرق - أيدك الله - داء قديم) الوساطة: ص ٢١٤، كما يتضح هذا التوجه إلى المخاطب في بدايات الموضوعات الفرعية في الكتاب، كما في موضوع "تفاوت شعر أبي نواس" الذي يبدأ بقول القاضي الجرجاني: (ولو تأملت شعر أبي

آيات الإقناع في كتاب الوساطة بين النبي وخصومه
د/ عبير عليوه إبراهيم
نواس حـق التـأمل ثـم وازـنت... وغـدـوت... لـعـظـمت... وـلـأـكـبـرـت...
ولـعـلمـت) الوـسـاطـة: صـ٥٥.

وموضوع "تفاوت شعر أبي تمام" الذي يبدأ بهذا الخطاب: (ولو
لزـمت هـذـا المـثـال فـي شـعـر أـبـي تـامـام لـتـظـاهـرـت عـلـيـكـ الـحـجـجـ، وـكـثـرـت
عـنـكـ الشـواـهـدـ، فـقـويـ فـي نـفـسـكـ رـأـيـ وـاعـقـادـيـ، وـتـصـورـ لـكـ صـدـقـيـ
وـإـصـابـتـيـ) الوـسـاطـة: صـ٦٥.

وموضوع "السرقات الشعرية" و بدايته: (قد أـنـصـفـنـاكـ فـي
الـاسـتـيـفاءـ لـكـ، وـالـتـبـلـيـغـ عـنـكـ، وـلـسـنـاـ نـنـكـرـ كـثـيرـاـ مـاـ قـلـتـهـ، وـلـاـ نـرـدـ
الـيـسـيرـ مـاـ اـدـعـيـتـهـ) الوـسـاطـة: صـ٨٣ـ، وـمـوـضـوعـ "دـفـاعـ الـمـؤـلـفـ عـنـ
أـبـيـ الطـيـبـ" وـأـوـلـ عـبـارـاتـهـ: (وـقـدـ تـقـدـتـ مـاـ أـنـكـرـهـ أـصـحـابـكـ مـنـ هـذـا
الـدـيـوـانـ) الوـسـاطـة: صـ١٥ـ، وـمـوـضـوعـ "مـنـ مـاـخـذـ الـعـلـمـاءـ عـلـىـ أـبـيـ
الـطـيـبـ وـدـفـاعـ الـمـؤـلـفـ عـنـهـ" وـبـداـيـتـهـ: (قـدـ قـلـتـ فـيـ هـذـهـ الـأـبـوـاـبـ بـقـدـرـ مـاـ
احـتـمـلـتـ الرـسـالـةـ قـوـلـاـ مـجـمـلاـ يـسـهـلـ لـكـ السـبـيلـ وـيـوـقـفـ عـلـىـ جـهـةـ
الـاحـتجـاجـ) الوـسـاطـة: صـ٤٣ـ

بـطـبـيـعـةـ الـحـالـ لـمـ يـقـصـرـ الـأـسـلـوبـ الـخـطـابـيـ عـلـىـ بـدـايـةـ
الـمـوـضـوعـاتـ الـفـرعـيـةـ، إـذـ حـفـلتـ تـلـكـ الـمـوـضـوعـاتـ بـخـطـابـ حـوارـيـ
شـغـلـ مـنـهـ مـسـاحـةـ وـاسـعـةـ، وـأـسـهـمـ فـيـ وـسـمـ الـخـطـابـ بـيـعـدـ حـجـاجـيـ
تـمـثـلـ فـيـ كـثـرـةـ اـسـتـخـدـامـ الـقـاضـيـ الـجـرـجـانـيـ لـأـلـفـاظـ دـالـةـ عـلـىـ الـحـجـاجـ،
مـنـ أـمـثـلـةـ ذـلـكـ: (فـتـجـعـلـ هـؤـلـاءـ شـهـوـدـكـ وـحجـجـكـ) الوـسـاطـة: صـ٩ـ

(عدنا بك إلى بقية شعره فجاجنك به) الوساطة: ص ٥٣ (التظاهرات
عليك الحجج) الوساطة: ص ٦٥ (وعجلت بالحكم قبل استيفاء الحجة)
الوساطة: ص ٨٢ (ونعارض حجتك) الوساطة: ص ١٠٠ (ولا
تضعف معه محاجتك) الوساطة: ص ١٧٨، (فإن رأيتني جاوزت لك
موضع حجة فردني إليها) الوساطة: ص ١٧٨ (غير أن لخصمك
حججاً تقابل حجتك) الوساطة: ص ١٨٣، وما يثير الانتبا هو مدى
الجهد المبذول من قبل المؤلف لاستمالة المخاطب، فلا يخفى مغزى
الخطاب التالي في الجزء الذي عنوانه: "بدء الوساطة" وهو: (وأقبل
عليك أيها الراوي المتعتب فأقول لك) الوساطة: ص ٥٣، وذلك لما له
من بعد تأثيري واضح، فالخطاب الصادر من ذات حرية على
التواصل والتحاور، لا من ذات متعلية ترفض الآخر وتضع بينها
وبينه حاجزاً من الاستبداد بالرأي، ولذا فالقاضي الجرجاني يفسح
لجدال الرافض أو المعارض أقصى مدى إمعاناً في تأكيد هذا
المقصد التأثيري الذي يتتجاوز محض التأثير الوجданى إلى السعي
نحو تغيير المفاهيم، وتعديل الرؤى، وأن غاية الخطاب ليست الرد
على أولئك الذين يسعون إلى حط المتبنى عن منزلته فحسب، وإنما
أيضاً تصويب موقف فئة أخرى أسرفت في إطنابه ومدحه، فإنه في
الجزء الأخير من كتاب الوساطة وعنوانه: "ما عاب العلماء على أبي
الطيب" يبرز دور المخاطب المؤيد الذي أنسد إليه القاضي الجرجاني

دور الدفاع عن المتباين ضد ما عابه عليه العلماء، فقد أورد الآيات الشعرية التي أنكرها أهل العلم واستضعفوها وعقبها بأقوال من احتج عن المتباين، مستخدماً عبارات مثل: (قال المحتاج عنه) الوساطة: ص ٤١، (زعم بعض المحتجين عنه) الوساطة: ص ٤٧، (قال بعض من يحتاج عن أبي الطيب) الوساطة: ص ٤٩، وذلك في المقابل من عبارة (قال الخصم) الوساطة: ص ٤٥٨، التي تكررت كثيراً لخلق أجواء من الجدال الذي تقع فيه الحجة بالحجـة.

أراد القاضي الجرجاني إذن أن يعرض - في هذا الجزء الأخير من الكتاب - التحاور بين الفئتين اللذين أشار إليهما في مقدمة الخطاب، وذلك من أجل تفعيل مقصد الخطاب وغايته، والوقوف موقف الوساطة بين الخصوم، ومن ثم فهو يذكر رأيه بعبارات واضحة ودالة على تبنيه لرأي دون غيره، مثل تعقيبه على الآراء بقوله: (وأقول) الوساطة: ص ٤٤٣، ٤٤٩، ٤٧١، ومثل قوله: (قد قال الفريقان ما حكينا، وقد كان لأبي الطيب في الصحيح مندوحة، وفي المجتمع عليه متسع) الوساطة: ص ٤٦، وقوله: (غير أن أبا الطيب عندي غير معدور بتركه الأمر القوي الصحيح إلى المُشكّل الضعيف الواهي لغير ضرورة داعية) الوساطة: ص ٤٩، وقوله: (وأقرب ما يقال في الإنصاف ما أقوله إن شاء الله تعالى) الوساطة: ص ٤٧١، وباستخدام أمثل تلك العبارات يهدف مؤلف الخطاب إلى

التأثير في المتنقي، محاولاً استمالته إلى آرائه التي تبدو في ظاهرها أنها مؤيدة لأقوال الخصوم، إلا أن تأمل هذه الردود يكشف عن غياب الجهد الإقناعي المبذول من أجل كسب تأييد المخاطب، ويبعد الأمر وكأنه محاولة لإظهار موقف المؤلف الحيادي، فعلى سبيل المثال وصف القاضي الجرجاني ما عابه العلماء على أبيات المتتبلي بصفة "المُشكّل" وهي صفة يتضاعل معها العيب أو الخطأ لأنها تحدد ضمنياً موقفين أو أكثر فيما يختص بتلقي تلك الأبيات، مما يعني أنه قد يكون أحد تلك المواقف على صواب.

٥ - حجة الشاهد القرآني:

يعزز الشاهد القرآني المنحى الإقناعي في خطاب الوساطة، فقد شكل النص القرآني منطلقاً مهماً لتأكيد الرأي وإثباته، فهو يحقق للرأي مبرره، وللخطاب حجته التي تقطع أي شك، وهذا النهج اعتمدته الكثير من البلاغيين والنقاد ورواة الأخبار في كتاباتهم الهدافة إلى الإقناع (فقد استمدت معظم النصوص قدرتها على التأثير من سلطة النص القرآني، بل لم تتجاوز أبرز النصوص حل بعض الآيات القرآنية لاعتبارهم إياها من أقدر الأشياء على تقديم العون للكاتب مهما اختلف نوع و الجنس مكتوبه) ^(٢٣).

في الجزء الذي عنوانه "من مآخذ العلماء على أبي الطيب ودفاع المؤلف عنه" يذكر القاضي الجرجاني أن من بين أصناف

آيات الإقناع في كتاب الوساطة بين النبي وخصومه د/ عبير عليوه إبراهيم

المعترضين على شعر المتibi من: (لا علم له بالإعراب، ولا اتساع له في اللغة، فهو ينكر الشيء الظاهر، وينقم الأمر البين) الوساطة: ص ٤٣٨ ، ٤٣٩ ويمثل لذلك بإنكار أحد المعترضين قول المتibi:

فالغيث أبخل من سعي

فزعم أن من لا تكون إلا لما يعقل، وأفعل لا يجري إلا على البعض من تلك الجملة، تقول: زيد أفضل من الناس؛ فلابد أن يكون زيد من الناس). الوساطة: ص ٤٣٩

بداية وصف القاضي الجرجاني المعترض بالجهل بقواعد الإعراب وأساليب اللغة، ولأن هذا الوصف يعد دعوى تحتاج إلى بينة ودليل، فقد شكلت الآيات القرآنية حجة داعمة لهذا الوصف، وتأكيداً على أن ما قاله المتibi لا يتعارض مع ما استقر عليه العرب في كلامهم، قال القاضي الجرجاني: (وهذا الاعتراض يدل على تقصير شديد في العلم بكلام العرب، لأن العرب إذا وصفت الشيء بصفة غيره استعارت له ألفاظه، وأجرته في العبارة مجراء، وإن كان لو انفرد عنه بصفته وتميز دونه بعبارته؛ فمن ذلك قول الله تعالى: "وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ رَأَيْتُهُمْ لِي سَاجِدِينَ" ... وكذلك قوله حاكياً عن السموات والأرض: "قَالَتَا أَتَيْنَا طَائِعِينَ" وعلى هذا قوله عز وجل: "وَكُلُّ فِي فَلَكٍ يَسْبِحُونَ" وهو كثير). الوساطة:

ص ٤٣١

تؤدي الآيات القرآنية هنا وظيفة إقناعية تتمثل في تأكيد الرأي وإثبات صحته، ولأن السياق الذي وردت فيه الآيات هو الحوار مع المخاطب المعترض على ما في شعر المتibi من أساليب لغوية، فقد تمثلت وظيفة الاستشهاد بالنص القرآني في حمل هذا المخاطب/المعترض على الاعتراف بجهله وخطئه، ومن ثم استحضار دوافع الثقة واليقين فيما ي قوله مؤلف الخطاب، وفي السياق ذاته قال القاضي الجرجاني: (وعابوا قوله:

وَلَنِي لَمْ يَكُنْ قَوْسَنَا بِهَا أَفَّا كَانَ تَسْكُنُ الْحَمْ وَالْعَظَمَا

قالوا؛ قطع الكلام الأول قبل استيفاء الكلام وإنما كان يجب أن يقول: كأن نفوسهم، ليرجع الضمير إلى القوم، فيتم به الكلام). الوساطة: ص ٤٦

وأمام هذا الاعتراض عرض مؤلف الخطاب لأقوال بعض المحتجين عن المتibi، الذين استتدوا في حجتهم إلى كلام العرب الذي ورد في أشعارهم، ويؤكد الشاهد القرآني صحته (قالوا: وقد جاء في القرآن العزيز: "إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ إِنَّا لَنُضِيعُ أَجْرَ مَنْ أَحْسَنَ عَمَلاً".... ومثل هذا قوله تعالى: "وَالَّذِينَ يُمَسِّكُونَ بِالْكِتَابِ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ إِنَّا لَنُضِيعُ أَجْرَ الْمُصْلِحِينَ") الوساطة: ص ٤٧، وهكذا أسلهم الشاهد القرآني في إمداد الرأي بطاقة إقناعية تجعله أكثر تصديقاً وقدرة على التأثير في المخاطب

آيات الإقناع في كتاب الوساطة بين النبي وخصومه
د/ عبير عليوه إبراهيم

المعترض، وذلك لاستناده إلى مرجعية صادقة تعد حجة على صحة الرأي وقوته.

٦ - التفاعل النصي:

إذا كان الاستشهاد بالنص القرآني مما يعد آلية حجاجية تحظى بالقبول والثقة والتصديق بآراء مؤلف الخطاب انطلاقاً من استناده إلى خلفيّة دينية لها سلطتها المعنوية عند المخاطب، فإن شكلاً آخر من أشكال العلاقات النصية يمكن أن يعد دليلاً أو برهاناً على صحة الرأي، وهو أن يستثمر مؤلف الخطاب بعض النصوص الخبرية ويطوّعها في نسيج الخطاب من أجل تحقيق الإقناع، ومن بين وسائل التفاعل مع الخبر (الاشتباك معه نقداً وتلخيصاً أو شرحاً وتعليقاً) ^(٢٤).
تراوحت الأسباب التي دعت إلى الإفادة من النصوص الخبرية ما بين الاتكاء على مضمونها لتدعم الرأي، أو الرفض الذي يقوض خطاب الآخر ويكشف ما به من تناقض، ففي الجزء الذي عنوانه "الإفراط في الاستعارة" لم يحدد القاضي الجرجاني معياراً نقيضاً للكشف عن المستحسن من الاستعارة والمستقبح منها، وإنما رد ذلك إلى قبول النفس أو نفورها، ولذا فإنه بدا متسامحاً مع من جراه أبياتاً للنبي، خلت فيها الاستعارات من المناسبة والمقاربة بين المشبه والمشبه به، وعلى الرغم من اعتماد القاضي الجرجاني أسلوب الموازنة بين ما قاله النبي وما قاله غيره من الشعراء المحدثين -

دفاعاً عن شعر المتibi - فإنه أورد هذا النص الخبري الذي يمنحك الآراء المختلفة مساحة رحبة للتلاقي، يقول: (حدثني جماعة من أهل العلم عن أبي طاهر الحازمي وغيره من شيوخ المصريين عن يونس بن عبد الأعلى قال: سألت الشافعي رضي الله عنه عن مسألة فقال: إني لأجد بيانها في قلبي، ولكن ليس ينطق بها لسانني).

الوساطة: ص ٤٣٠

أعطى القاضي الجرجاني لهذا الخبر مصاديقته بارتكازه على أمرتين مهمتين؛ أولهما: السماع وما يتضمنه من إيحاء بالواقعية، وثانيهما: أن مصدر الخبر هو أهل العلم "جماعة من أهل العلم"، وكذلك أسهم الاهتمام بالسند في إرساء بعد الحاجji للخبر، إذ بدت العناية الواضحة بالسند من أجل تهيئة المتلقى وإعداده لتقبل الخبر وترسيخ مقصده ومصاديقته، فضلاً عن ذلك يأتي تعليق القاضي الجرجاني على هذا النص ليعقد الصلة بين الخبر ومقاصد الخطاب، يقول: (وما أقرب ما قاله من الصواب وأخلقه بالسداد! وقد أجد لهذا الفصل الذي تخيل له بعض البيان). الوساطة: ص ٤٣٠

ويعد هذا الاستحسان لما قاله الشافعي توطة للإفau بأهمية المهارة التي ينبغي على متلقى النص أن يتحلى بها من أجل التفرقة بين الجيد والرديء، أو بين المستحسن والمستقبح، ولذا لم ينكر القاضي الجرجاني على مخاطبه تحليه بتلك المهارة، إذ يجد

آيات الإقناع في كتاب الوساطة بين النبي وخصومه د/ عبير عليوه إبراهيم
لاعتراضه "بعض البيان"، وبذلك أصبح الاتفاق مع أقوال العلماء حجة على مصداقية الرأي، ومبرراً للتسلیم بوجود مساحة مشتركة من الاتفاق بين المخاطب والمخاطب.

وكما اتبع القاضي الجرجاني في الإقناع برأيه تلك الإستراتيجية الحجاجية التي اعتمدت تدعيم الرأي بأقوال بعض الشخصيات التي تتمتع بمصداقية مستمدّة من سلطتها الدينية، فإنه كذلك يعرض الرأي المعارض منكراً عليه موقفه المتسم بالعصبية واتباع الهوى والتحامل في النقد، وذلك على الرغم مما يتمتع به أصحاب تلك الآراء من سلطة أدبية كالأسمعي وابن الأعرابي، يقول: (حُكى عن إسحاق بن إبراهيم الموصلي أنه قال: أنشدت الأصمّي:

فَيْلَ الصَّدِّي وَيُشْفِي الْغَلِيلَ
هَلْ إِلَى نَظَرَةِ إِلَيْكَ سَبِيلُ
وَكَثِيرٌ مِنْ تَحْبِبِ الْقَلِيلِ

قال: والله هذا الدبياج الخسراني، لمن تتشدّني؟ فقلت: إنهم لليلنّهما فقال: لا جرم والله إن أثر التكاليف فيما ظاهر. وعن ابن الأعرابي في أبيات أبي تمام في الروض نحو من هذا. ولله نظائر مشهورة تُحكى عن الأصمّي ومن بعده. وقد بعثت بهم العصبية في ذلك إلى تناول بعض المتقدين). الوساطة: ص ٥١

استهدف الحدث المذكور في الخبر وظيفة حجاجية تمثلت في الكشف عن الذاتية التي يستند إليها الحكم النّقدي عند شخصيات مثل

الأصمعي وابن الأعرابي، وذلك مما يحمل المخاطب على التحليل بال موضوعية وإنصاف تلك الفئة من الشعراء المحدثين، والاعتراف بالخطأ الذي بنيت عليه الأحكام التي سلبتهم حقهم في الإجاده والتميز والنبوغ، ولهذا ارتبط تعليق القاضي الجرجاني على هذا الخبر، وما شابهه من أخبار بمقاصد الخطاب، حيث تؤدي تلك التعليقات إلى إثارة انتباه المتلقى من أجل تقوية الرأي المراد الإقناع به، بدا ذلك في قوله:

(نعم الأصمعي أن العرب لا تروي شعر أبي دواد وعدي بن زيد لأن ألفاظهما ليست بنجدية؛ وكيف يكون ذلك! وهذا معاوية يفضل عدياً على جماعة الشعراء. وهذا الحطيئة يُسأل: من أشعر الناس؟ فيقول: الذي يقول: وأنشد لأبي دواد...). الوساطة: ص ٥١، وفي قوله: (ولو أنسف أصحابنا هؤلاء لوجد يسيرهم أحقر بالاستكثار وصغيرهم أولى بالإكثار) الوساطة: ص ٥٢، وفي قوله أيضاً: (فلا تستغلن بهذه الطائفة مادمت تنظر بين المتبني وأهل عصره، وأخر المنازعه في هذا الرأي). الوساطة: ص ٥٣

تستردد أمثل تلك التعليقات أهميتها من ارتباطها بأحداث واقعية، وبسياقات محددة، أغنت الخطاب وبعد تأثيري واضح، وتجلت بناء عليه مصداقية مؤلف الخطاب ودوره في إقناع المتلقى، ومما أسهم أيضاً في تعزيز مصداقية مؤلف الخطاب أنه كان يعلي من قيمة

آيات الإقناع في كتاب الوساطة بين النبي وخصومه د/ عبير عليوه إبراهيم

العلماء الذين يعارض آرائهم، فلا يصفهم إلا بالتحامل في النقد،

يقول:

(وقد حدثي بعض أهل الأدب أنه حضر عند أبي الحسن بن لنكك البصري - وكان على فضله في العلم، وتقديره في الأدب - شديد التحامل على أبي الطيب، وهو يذكر شيئاً من شعره حتى انتهى إلى قوله:

بقائي شاء ليس هُم ارتحالا

جعل يعجب من هذا المصراع من حضره ويقول: هلرأيت
أشد تعقيداً وأظهر تكلاً وأسوأ ترتيباً من هذا الكلام! قال: فقلت له:
هب الأمر على ما ادعيته، وأنا سلمنا لك ما زعمته، أين أنت من
قوله في إثر هذا البيت:

كان العيس كانت فوق جفني مناخات فلما ثرن سالا

قال: فاستشاط غيظاً، ثم قال: هذا المصراع يسقط دواوين عدة
شعراء). الوساطة: ص ١٧٤

أسهمت مجموعة من العناصر في إرساء بعد الحجاجي للنص الخبري السابق، من أهمها اعتماد مؤلف الخطاب على السماع من بعض أهل الأدب مما يجعل الخبر أكثر واقعية وإقناعاً، ثم التأكيد على المكانة العلمية لصاحب المجلس مما يوحى بحياديته مؤلف الخطاب ويؤدي إلى الاستحواذ على ثقة المخاطب، وفضلاً عن ذلك

ارتكاز الخبر على الحوار الذي أسهم في تشويق المتلقي وتطلعيه إلى الاستزادة من معرفة تطور الأحداث، وبذلك يصبح الخبر أكثر تأثيراً، وإذا توفر ذلك المكونات النصية بعد الحاجي للخبر فإنها في الوقت نفسه تسمح بتهيئة المتلقي لقبول التعليق الذي تلا الخبر حيث يقول القاضي الجرجاني:

(فإن كان هذا الحكم سائغاً، وكان ما قاله مقبولاً، فإن أحد أبيات الفرزدق يسقط شعربني تميم جملة... ولو كان التعقيد وغموض المعنى يسقطان شاعراً لوجب أن لا يرى لأبي تمام بيت واحد؛ فإننا لا نعلم له قصيدة تسلم من بيت أو بيتين قد وفر من التعقيد حظهما).

الوساطة: ص ١٧

كشف هذا التعليق عن قدرة مؤلف الخطاب على الإقناع، وذلك لاستخدامه أسلوب الشرط الذي جعل المخاطب مشاركاً في إبطال الرأي المعارض، كما أن الشواهد الشعرية التي أوردها القاضي الجرجاني عقب ذلك قد أسهمت في إكساب هذا التعليق طابع جدالي يستند إلى تقديم الحجج.

- تمثيل الذات والآخر:

يقف القاضي الجرجاني موقف الوساطة بين فئتين تختلفان في الرأي وتتنازعان على أحقيـة الاستئثار بالرأي الصواب تجاه شعر المتتبـيـ، وما بين التأيـيد الكامل لهذاـ الشـعـر أوـ المـعـارـضـةـ الشـدـيـدةـ يـرىـ

القاضي الجرجاني كما ذكر في المقدمة أن (كلا الفريقين إما ظالم له أو للأدب فيه) الوساطة: ص ٣، وبناء عليه يستدعي هذا الخطاب الذي يقوم على ثنائية الـ (أنا) في مقابل (الآخر) أن ينشئ مؤلفه لذاته صورة إيجابية تسمح به بالوقوف حكمًا بين فريقين، قرر هو منذ البداية أنهما على خطأ، وأنه هو الحكم العدل بينهما، ومما تجدر الإشارة إليه أن تحليل آيات الحاجاج لا ينفصل عن (تحليل صورة المتكلم في النص على أساس أن المتكلم يجاج المتلقى بفضائله ومزاياه أو ما يسمى بالإيتوس، على نحو ما يجاج بصورة المتلقى أو بالأهواء والمشاعر الوجدانية التي يثيرها في نفس المتلقى، أو ما يسمى بالباتوس)^(٢٥)، وقد تنوّعت في كتاب الوساطة طرق تمثيل الذات والآخر من أجل تبرير الدور الإيجابي الذي يقوم به مؤلف الخطاب، وتعد الأدوات المعنوية مثل سرد الصفات من أهم الطرق التي استخدمها القاضي الجرجاني في خطابه، وتمثل كيفيات سرد الصفات فيما يلي:

أ - نفي الصفات السلبية عن الذات.

ب - إسناد الصفات الإيجابية للذات.

ج - وصف الآخر بصفات سلبية/تمثيل السلبي للآخر.

أ - نفي الصفات السلبية عن الذات:

تنهض صورة الذات في خطاب الوساطة بوظيفة إقناعية لا تختلف أو تنفصل عن محمل آليات الإقناع الأخرى، فهي تحقق وظيفتها المؤثرة والفاعلة في المخاطب بتشكيل نموذج إيجابي قادر على التأثير في المتلقى / المؤيد أو المعارض، وهذا النموذج الإيجابي يستلزم نفي بعض الصفات التي تنتقص من كمال الصورة المتميزة للذات، من بين تلك الصفات العصبية والتحامل، يقول القاضي الجرجاني عقب ذكره للأبيات الشعرية الدالة على ما في شعر القدماء من أخطاء: (وأنه قول لا حظ له في العصبية، ولا نسب بينه وبين التحامل. وليس يجب إذا رأيتني أمدح محدثاً أو ذكر محسن حضري أن تظن بي الانحراف عن متقدم، أو تتسببني إلى الغض من بدوي، بل يجب أن تنظر مغزاً فيه، وأن تكشف عن مقصدي منه، ثم تحكم عليّ حكم المنصف المتثبت، وتقضى قضاء المقطط المتوقف). الوساطة: ص ١٥

يجعل القاضي الجرجاني من صفات الذات أحد سبل التحاور الحاجي مع المتلقى، حيث إن سعيه إلى نفي صفات سلبية مثل العصبية أو التحامل في النقد إنما يعني في الوقت ذاته تأكيد صفات مضمورة تناقضها كالإنصاف والعدل والصدق، لذلك يعد تمثيل الذات بهذا الشكل الإيجابي أداة بلاغية تهدف إلى صياغة خطاب ينطوي على غاية تقويمية، فهو يقوم فكر المخاطب ويوجهه نحو إحسان

الطن بمؤلف الخطاب، ويدعوه أن ينظر إلى المغزى والمقصد من استشهاداته الشعرية، ليكون الحكم عليه حكمًا منصفًا، وهذه التوجيهات التي يُطالب بها المخاطب ليست سوى إيحاء بصفات الحياد والموضوعية اللتين يتمتع بهما مؤلف الخطاب، وذلك مما يسهم في دفع المخاطب إلى التفكير والتروي ومن ثم الاقتراح بالرأي، وخصوصاً أنه قد أنسنت إلى المخاطب من الصفات ما يؤدي إلى استمالته نحو تأييد ما عرض عليه من آراء.

كذلك ينفي القاضي الجرجاني عن ذاته العصبية لشاعر أو العصبية على شاعر بقوله عند حديثه عن تكلف شعر أبي تمام: (ولست أقول هذا غضًا من أبي تمام، ولا تهجينًا لشعره، ولا عصبية عليه لغيره) الوساطة: ص ٩، وبقوله عند موازنته بين أبيات للمتبني وأبيات لابن المعذل: (فاما أنا فأكره أن أبت حكمًا أو أفضل قضاء، أو أدخل بين هذين الفاضلين، وكلاهما محسن مصيب). الوساطة: ص ١٢٢

وهكذا يسعى مؤلف الخطاب إلى تعديل اعتقاد المخاطب وتقويمه وفق رغبته في إضفاء صورة مثالية للذات تتصف بالحياد والموضوعية والإنصاف، لا بالعصبية والظلم والتحامل في النقد، وهذا التمثيل الإيجابي مما يدعم البناء الحاجي للخطاب، فهو صادر عن ذات لا تمثل عن الحق، ولا ترکن إلى الهوى، ولا تنساق إلى

العصبية لشاعر أو العصبية على شاعر ، وهذه الصفات التي تشكل صورة الذات هي ما تمنح الخطاب بعداً إقناعياً وقدرة على التأثير في المتنقي، ويؤازرها في الوقت ذاته الأسلوب الذي يتسم بالقوة ويوضع الذات موضع الفاعلية كما ورد في النصين السابقين حيث تكرار الأفعال المضارعة التي تنسب إلى الذات: (أقول - فأكره - أبت - أفضل - أدخل)، وهذا مما يعمق قوة الذات ويعزز سلطتها المعنوية.

ب - إسناد الصفات الإيجابية للذات:

بناء على الإستراتيجية الإقناعية في خطاب الوساطة التي اعتمدت نفي صفات سلبية عن الذات، فإن التأكيد على الصفات الإيجابية كالوفاء والعدل والصدق والإنصاف مما أسهم حجاجياً في ترسيخ صورة مثالية للذات، تحمل المخاطب على الاقتناع بما يعرض عليه من آراء وقضايا نقدية، فمؤلف الخطاب يعلن التزامه بالوفاء بالعهد الذي بينه وبين مخاطبه، يقول:

(قد وفينا لك بما اقتضاه شرط الضمان وزدنا، وبرئنا إليك مما يوجبه عقد الكفالة وأفضلنا) الوساطة: ص ١٧٧، ويعلن أيضاً التزامه بالعدل في عرض الآراء، إذ يقول مخاطبـاً المتنقي المعارض: (وإنما دعوناك إلى المقاصلة، وسـمناك في ابتداء خطابـنا المحاجة والمحاكمة؛ فلـمنا طريقة العدل فيها). الوساطة: ص ١٧٧

من المثير للانتباه حرص القاضي الجرجاني على تأكيد صفاته الإيجابية في إطار خطابه إلى المتلقى وحواره معه، وإذا كان ذلك مما يومنى إلى بعد الحواري والتفاعلية للخطاب، فإنه أيضاً يعد آلية إقناعية تتخذ من الآخر المخاطب مشاركاً في إنتاج الخطاب، وتقلل مساحة الاختلاف بين آرائه وآراء مؤلف الخطاب، وبهذه الكيفية لا يتم وضع رأي المتلقى في الاعتبار فحسب، وإنما يتيح له الخطاب كذلك الرد والتعليق على ما يتلقاه، وتتضح هذه الإستراتيجية الإقناعية في النص التالي حيث يقول القاضي الجرجاني للمتلقى المعارض: (ولعلك إذا رأيت هذا الجد في السعي، والعنف في القول تقول: إنما وقفت موقف الحاكم المسدد، وقد صرت خصمًا مجادلاً، وشرعت شروع القاضي المتوسط، ثم أراك حرباً منازعاً، فإن خطر ذلك ببالك، وحدثتك به نفسك فأشعرها الثقة بصدقني، وقرر عندها إنصافي وعدلي، وأعلم أنني رسول مُبلغ، وسامع مؤد، وأنني كما أنظرك أناظر عنك، وكما أخاصمك أخاصم لك؛ فإن رأيتني جاوزت لك موضع حجة فردني إليها، ونبهني عليها، فما أبرئ نفسي من الغفلة، ولا أدعى السلامة من الخطأ). الوساطة: ص ١٧٨

تتضح مهارة القاضي الجرجاني في تمثيل الذات من خلال تشكيل صورتين متناقضتين للذات، إحداهما هي ما ينبغي أن يكون عليه مؤلف الخطاب، إنها صورة "الحاكم المسدد" و"القاضي

المتوسط"، والثانية هي ما يتراهى للمنتقى الذي يرى مؤلف الخطاب وقد صار "خصماً مجادلاً" و"حرباً منازعاً"، وهذا التحول وإن كان يتمثل في ذهن المنتقى، فإن وعي القاضي الجرجاني به، وحرصه على الحديث عنه إنما يكشف عن أمرتين مهمتين؛ أولهما: موضوعية مؤلف الخطاب والتزامه بعرض رأي المخاطب الذي يمثل صورته هو - أي مؤلف الخطاب - في عيون الآخرين، وثانيهما: التأكيد على الصفات الإيجابية التي سوف يتواتى ذكرها في النص لتنفي الصفات السلبية التي قد تخطر ببال المخاطب، وتحدثه بها نفسه، ومن أهم تلك الصفات الإيجابية: الصدق والإنصاف والعدل.

إن الأسلوب الجدلـي في النص السابق مما يسهم حاججيـا في حمل المخاطب على الافتـاع بصورة الذات الإيجـابـية، فهو يمنـحـ المنـتقـىـ حـضـورـاًـ فـاعـلاًـ،ـ وـيـجـعـلـهـ حـجـةـ عـلـىـ صـحـةـ ماـ وـرـدـ منـ صـفـاتـ إـيجـابـيةـ،ـ وـيـسـمـحـ لـهـ بـأـنـ يـحاـوـرـ وـيـعـارـضـ وـيـنـبـهـ إـذـاـ كانـ ثـمـةـ تـجاـوزـ بـسـبـبـ الغـفـلـةـ،ـ أـوـ خـطـأـ غـيرـ مـتـعـمـدـ،ـ وـلـيـسـ هـذـاـ الأـسـلـوـبـ سـوـىـ أـحـدـ آـلـيـاتـ إـلـقاـعـ بـالـصـورـةـ التـيـ يـسـعـيـ مـؤـلـفـ الخطـابـ إـلـىـ تـجـسـيدـهـ فـيـ خـطـابـهـ.

جـ - التـمـثـيلـ السـلـبـيـ لـلـآخرـ:

مـاـ يـثـيـرـ الـانتـباـهـ أـنـ وـصـفـ الـآـخـرـ بـصـفـاتـ سـلـبـيةـ كـالـجـهـلـ وـالـعـصـبـيـةـ قـدـ يـبـدوـ مـتـاقـضاـًـ مـعـ تـوـجـهـ آـخـرـ يـسـعـيـ مـنـ خـلـالـهـ القـاضـيـ

الجرجاني إلى استمالة المخاطب بإشراكه في الحكم، وإعطائه دوراً فاعلاً في إنتاج الخطاب، إلا أن التأمل في تلك المراوحة بين هذين الأسلوبين مما يكشف عن سمات العلاقة المعقّدة بين مؤلف الخطاب والمتنقى، فما بين التأييد والمعارضة تحدد أساليب الخطاب، ولأن أصناف المخاطبين مما تعد مكوناً جوهرياً في عملية التلقى، فقد تجلى هذا المكون في عملية إنتاج الخطاب أيضاً، ومن جهة ثانية فإن القاضي الجرجاني لم ينكر ما يتسم به أسلوبه من شدة وصفتها بأنها (الجد في السعي والعنف في القول) الوساطة: ص ١٧٨، لكنه إذ برر تلك الشدة في ذلك الموضع بعبارات تتسم باللين، فإن أسلوبه في موضوع "السرقات الشعرية" قد بدا مختلفاً عن طريقته السابقة التي غلب عليها الحوار الهادئ والمناقشة العلمية التي تستند إلى أسس بلاغية لا خلاف عليها، ففي هذا الموضوع يتهم القاضي الجرجاني خصومه بالجهل والافتقار إلى المعرفة بطريقة لا تخلو من عنف في القول، يقول:

(وزعم خصمك أنك وأصحابك وكثيراً منكم لا يعرف من السرقة إلا اسمه، فإن تجاوزه حصل على ظاهره، ووقف عند أوائله؛ فإن استثبت فيه، وكشف عنه، وجد عارياً عن معرفة واضحة، فضلاً عن غامضة، وبعيداً من جليه، قبل الوصول إلى مشكله، وهذا باب لا ينهض به إلا الناقد البصير، والعالم المبرز، وليس كل من تعرض

له أدركه، ولا كل من أدركه استوفاه واستكمله، ولست تعد من جهابذة الكلام ونقاد الشعر حتى تميز بين أصنافه وأقسامه، وتحيط علمًا برتبه ومنازلها). الوساطة: ص ١٨٣

يأتي هذا القول في مقدمة موضوع "السرقات الشعرية"، أي قبل أن يشرع القاضي الجرجاني في سرد أقسام "السرقات الشعرية" وأصنافها، ويبدو أن لتلك المقدمة ذات النبرة القوية الواثقة مبرراتها المتمثلة في وجود عدد من الكتب التي تخصصت فيتناول موضوع سرقات المتibi، ومن أشهرها كتاب "المنصف" لابن وكيع التنيسي، وكذلك يوحي هذا الأسلوب بأن حديث القاضي الجرجاني عن السرقات الشعرية وهو بصدده دفاعه عن المتibi لم يكن اعتذاراً عن المتibi قدر ما كان انتصاراً له، ومن ثم فإن هذه القوة في مخاطبة الآخر ترتبط بالغاية التأثيرية للخطاب، حيث تدفع المتلقى إلى قبول ما سوف يأتي لاحقاً من آراء مؤلف الخطاب.

من الجدير باللحظة أن القاضي الجرجاني عندما أباح للمخاطب المعارض أن يضيف من عنده زيادات من الشعر لم يعثر هو بها، فقد اشترط عليه ما قيد تلك الإباحة بقوله: (فلا بأس أن تلحق به ما أصبته، وأن تصيف إليه ما وجدته، بعد أن تتجنب الحيف، وتتنكب الجور، وتعلم أن ورائك من النقاد من يعتبر عليك ندك، ومن لا يستسلم للعصبية استسلامك). الوساطة: ص ١١٤

يضع هذا النص المخاطب في مقام أدنى من مقام مؤلف الخطاب، كونه في حاجة إلى التوجيه من أجل أن يسلك طريق العدل ويتجنب الظلم والاستسلام للعصبية، كما يؤطر هذا التوجيه أسلوب التحذير الذي يمنح مؤلف الخطاب سلطة معنوية تدعم موقفه وآراءه المطروحة، وتدفع بالمخاطب نحو التسليم والإذعان لمطالب مؤلف الخطاب، تلك المطالب التي تحوز قيمتها الإقناعية من ناحية ما لمؤلف الخطاب من علم، وما يتصرف به من صفات العدل والصدق والإنصاف، وما يتميز به من نظر ثاقب وقدرة على التمييز بين جيد القول ورديءه، وبعد ذلك كله حجة داعمة للرأي تهدف في الوقت نفسه إلى الانتقاد من علم الآخر المعارض الذي وُصف بأنه لا يستطيع التمييز بين الجيد والرديء من القول، فضلاً عن تعصبه لهذا الرديء، ولهذا يقول القاضي الجرجاني مخاطباً الآخر المعارض: (ومتى وجدتكم تحتمل للفرزدق قوله:

وَمَا مِثْلَهُ فِي النَّاسِ إِلَّا مَلْكًا أَبُو أَمْهَدِ حَسْنَى أَبُو هُبَيْرَةَ

وقوله:

مَا بِالْمَدِينَةِ دَارٌ غَيْرُ وَاحِدٍ دَارُ الْخَلِيفَةِ إِلَّا دَارُ مَرْوَانَى

وقوله:

فَإِنَّمَا يَنْهَاكُمُ الْأَعْبَاءُ يَوْمَ التَّخَاصِمِ عَلَيْكُمُ الْأَعْبَاءُ يَوْمَ طَعْمَهَا

وأشباهها. وإن لم تحتمله لم تتعمد بالعيب، ولم تتناول قلائده بالغض، ولا تسلك بأبى الطيب هذا المسلك، وتحمله على هذا المنهج علمت أنك متعصب مائل، ومحامل جائز). الوساطة: ص ٦٤
لم يكتفى القاضي الجرجاني بالإشارة إلى التناقض في مسلك الآخر، وفي أحكامه النقدية، بل أورد ما يثبت خطأ تلك الأحكام، وهي الصفات السلبية التي أنسنت إلى الآخر بناء على موقفه المتحيز لشاعر دون شاعر، إذ وصف بأنه "متعصب مائل ومحامل جائز"، وبهذا التمثيل السلبي للأخر دعم القاضي الجرجاني غرضه الحاجي، فكشف عن خطأ الآخر المعارض، ونبه على صفاته السلبية التي أدت به إلى الجور في الحكم النقي.

٨ - الأسلوب:

وظف القاضي الجرجاني بعض صور الأسلوب من أجل تحقيق المقصود الإقناعي لخطابه، فاستخدم من الأساليب ما له قوة فعالة قادرة على مد الخطاب بطاقة إقناعية، مثل أسلوب الشرط الذي يعد (من أكثر الأساليب قدرة على بث شحنات عاطفية عبر رسالة فكرية، يحاول فيها المرسل حمل المخاطب على التسليم بحجته وبرهانه)^(٢٦)، وفضلاً عن كونه أداة تدعو إلى إعمال العقل، فإنه أيضاً يتواضع مع طابع الخطاب الحواري حيث يتحول المخاطب المعارض إلى مشارك يحاور ويجادل ويسمم في تشكيل قضائياً

آيات الإقناع في كتاب الوساطة بين النبي وخصومه د/ عبير عليوه إبراهيم

الخطاب، لهذا فأسلوب الشرط كان من أكثر الأساليب حضوراً في خطاب الوساطة، وتتنوعاً في كيفيات استخدامه، فقد يرد عن طريق تكرار صيغة القول في فعل الشرط وجوابه، كما في الأمثلة التالية:
(إِنْ قَلْتَ... قَلْتَ...) الوساطة: ص ١٦، (إِنْ قَلْتَ... قَلْتُ

لَكَ...) الوساطة: ص ١٧

(إِنْ قَلْتَ... قَلْنَا لَكَ..) الوساطة: ص ٥٣، (إِنْ قَلْتَ... قَلْنَا..)

الوساطة: ص ٥٣

(إِنْ قَالُوا... قَلْنَا..) الوساطة: ص ٤٢٦، وقد يرد فعل القول في

فعل الشرط فقط مثل:

(إِنْ قَلْتَ... فَأَنْشَدْ لَهُ..) الوساطة ص ٢٧، (وَلَوْ قَالَ قَائِل...)

لوجب أن يكون...) الوساطة: ص ٨٠، إلا أن الأكثر توافراً في استخدام أسلوب الشرط ما يعتمد على جهد المخاطب في الوصول إلى المعرفة الصحيحة، إذ يأتي جواب الشرط معلقاً بفعل يقوم به المعترض كما في الأمثلة التالية:

(وَلَوْ تَأْمَلْتَ... لَعْظَمْتَ مِنْ..) الوساطة: ص ٥٥، (وَلَوْ تَصْفَحْتَ

شَعْرَه... لَوْجَدْتَ فِيهِ..) الوساطة: ص ٩٧، (إِذَا قَسْتَ... تَبَيَّنَتْ
الْفَاضِلُ مِنْ الْمُفْضُولِ) الوساطة: ص ١٢٢.

(وَمَتَى طَالَعْتَ... عَرَفْتَ..) الوساطة: ص ٢٠٩



وقد يأتي فعل الشرط مستنداً إلى قيمة الإنصاف الذي يشترطه مؤلف الخطاب في المخاطب المعترض، مثال ذلك:

(فإن أنصفت فلك فيما عبرة ومقنع) الوساطة: ص ٨٢، (فإذا
أنصفت عرفت فضله) الوساطة: ص ١٨٩، (ومتى أنصفت علمت..)
الوساطة: ص ٢١٤.

كذلك يوظف القاضي الجرجاني أسلوب الاستفهام بشكل واضح كونه من الأساليب ذات البعد الحجاجي لأنه (قد يهدف أحياناً إلى حمل من وجه إليه الاستفهام على إبداء موافقته - إذا أجاب - على ما جاء الاستفهام يقتضيه) ^(٢٧).

ومن ثم يمكن النظر إلى أسلوب الاستفهام في خطاب الوساطة بوصفه آلية إقناعية تستدعي حضور المخاطب المعترض، وحصاره بالتساؤلات التي تحمله على الموافقة والقبول، كما في الأمثلة التالية:
(هل تجد فيها قصيدة تسلم من...) الوساطة: ص ٤، (هل تجد
معنى مبتدلاً) الوساطة: ص ٢٧، (هل خلص لك شعر أحدهم من
شائبة) الوساطة: ص ٥٣، (فهل طمست معاييه محاسنه؟ وهل نقص
رديّه من قدر جيده؟ وهل ضر قوله...) الوساطة: ص ٥٥
من الملاحظ أن تلك الجمل المصدرة بالأدلة (هل) قد أخرجت الاستفهام عن غرضه الأصلي إلى غرض بلاغي هو الإنكار، وقد

آليات الإقناع في كتاب الوساطة بين المتibi وخصومه
د/ عبير عليوه إبراهيم

استخدم القاضي الجرجاني الأداة الاستفهامية (كيف) لتحقيق غرض
التعجب، كما في قوله:

(وكيف أسقطته عن طبقات الفحول وأخرجه من ديوان
المحسنين لهذه الأبيات التي أنكرتها ولم تسلم له قصب السبق
ونصال النصال، وتعنون باسمه صحيفة الاختيار لقوله:

هو الجد حتى تفضل العين أختها وحتى يكون اليوم لليوم سيدا

الوساطة: ص ١٠١

شكل الاستفهام البلاغي حجة على المعنى الذي قصد القاضي
الجرجاني إثباته وهو تميز المتibi، وأنه ينتمي لطبقات الفحول من
الشعراء، والتأكيد على أن أبياتاً يسيرة ينكرها المعترض على شعره
لا تستوجب إخراجه من ديوان المحسنين، وقد عزز القاضي
الجرجاني قوة الاستفهام الإقناعية عندما أورد عدداً غير يسير من
الشواهد الشعرية الدالة على براعة المتibi، وبطبيعة الحال تحقق
كثرة الشواهد الشعرية وظيفة حجاجية، فهي تثبت للمعترض على
شعر المتibi غفلته عن النظر إلى نصوص أخرى، وتدعوه إلى
إمعان النظر والتثبت والإنصاف في الحكم.



الخاتمة

لم تكن غاية الدراسة من مقاربة كتاب الوساطة مناقشة ما احتواه الخطاب من قضايا بلاغية وأحكام نقدية، وإنما التعرف على الركائز التي دعمت تلك القضايا والأحكام، في إطار وساطة مؤلف الخطاب بين المتibi وخصومه، ولقد أثبتت الدراسة فاعلية تلك الركائز بوصفها آليات إقناعية أسهمت عبر تفاعلها مع بعضها البعض في تشكيل خطاب حاجي. هذا الخطاب الذي لم تحدد حاججته آليات الإقناع فحسب، وإنما أكدتها أيضاً دور المتنقي الجدلـي المشارك في تشكيل الأحكام القدية، وذلك من خلال استراتيجية الخطاب التواصـلية التي أضفت على الخطاب قوته التأثيرية ومصادقيته.

وقد كشفت مقاربة الآليات الحاجـية في كتاب الوساطة عن

النتائج التالية:

- ١- تنويع آليات الإقناع ما بين القيم الإيجابية، والأقويس العقلـية المنطقـية، والترتيب المخصوص لموضوعات الكتاب وفق بنية استدلـالية، والطابع الحوارـي، والشاهد القرآـني، والنصوص الخبرـية، والتمثـيل الإيجـابي للذـات، والتمثـيل السـلبي لـ الآخر، والتـوظيف البلاغـي لبعض الأـساليـب، وذلك مما يـثبت إمكانـية النـظر إلى كتاب الوساطـة بوصفـه خطـابـاً تواصـلـياً يفترـض وعي المـتنـقي بـسياـق إنشـاء الخطـاب، كما يـفترـض التـفاعل المـثـمر والمـتبادل بـین المـخـاطـب والمـخـاطـب،

آيات الإقناع في كتاب الوساطة بين النبي وخصومه د/ عبير عليوه إبراهيم
و هذه الرؤية تفتح المجال لقراءة جديدة للخطابات البلاغية والنقدية،
قراءة منفتحة على الثقافي والجمالي، وتمد جسور التواصل بين
الماضي والحاضر.

٢- استند خطاب الوساطة في تحقيق غايتها التأثيرية إلى منظومة القيم الإيجابية التي تحظى بالقبول والإجماع، حيث اتخذ القاضي الجرجاني من قيم التنافس المحمود والعلم والحق والعدل خلفية معرفية حجاجية يتأسس عليها الرأي، لأنها من القيم المسلم بها في المجتمع العربي الإسلامي، كما أنها تكونها قيمًا أصلية فقد أظهرت مؤلف الخطاب بمظاهر الخير المحنك الجدير بالوقوف موقف الحاكم المسدد، وبذلك لم يكن عرض القيم الإيجابية منفصلاً عن الغرض الحجاجي للخطاب.

٣- حمل القياس العقلي في كتاب الوساطة قوة حجاجية لأنه استند إلى مقدمات منطقية مسلم بها تقوم مقام الدليل على صحة آراء المؤلف في شعر المتتبّي، وقد تمثلت فاعليتها الحجاجية في استدعاء الرصيد التقافي للمخاطب، من أجل إشراكه في إثبات آراء مؤلف الكتاب، وذلك مما يستتبع إبطال آراء الخصوم، وإذعانهم للحجاج.

٤- بلورت البنية الاستدلالية التي شكلت خطاب الوساطة خصوصيته الحجاجية، بدءاً من إعلان الغرض من تأليف الكتاب كما ورد في المقدمة، ومروراً بترتيب الموضوعات ترتيباً ذا بعد إقناعي

حيث التدرج في عرض الرأي، وانهاء بالجزء الذي عنوانه "دفاع المؤلف عن أبي الطيب"، وفيه يدرك المخاطب أن موضوعات الكتاب براهين عقلية تدعم آراء المؤلف، وتمهد إلى قبول الأحكام كما وردت في الخاتمة.

٥- شكل الأسلوب الحواري في كتاب الوساطة آية حاجية تهدف إلى تحقيق غاية تأثيرية ومقصد تداولي، وقد أظهرت العبارات التي توجه بها القاضي الجرجاني إلى المخاطب المعارض أو المؤيد عن مهارته وقدرته على استمالة المخاطب، إذ لم يكن حواره من موقع التعالي والاستبداد بالرأي، وإنما عمد عند عرض الآراء المعارضة إلى تلمس الإقناع بما فيها من أخطاء باستخدام سبل المنطق والنظر العقلي، ولهذه الاستراتيجية الحاجية أسبابها التي يمكن ردها إلى سياق التفاعل بين المخاطب والمخاطب في إطار مراعاة ثقافة الاختلاف.

٦- عززت حجة الشاهد القرآني المنحى الإقناعي في خطاب الوساطة بوصفها حجة دامغة تحظى بالثقة واليقين، فكانت بناء على ذلك عاملًا محفزاً للمخاطب على التفكير والتبر و اختيار الصائب من الآراء، وعوناً لمؤلف الكتاب على التأثير والإقناع لاستناده إلى مرجعية صادقة.

٧- اكتسبت النصوص الخبرية التي أفاد منها القاضي الجرجاني حاجيتها ومصداقيتها من أمور مهمة مثل: السماع من أهل الأدب، والأخذ عن أهل العلم، والاهتمام بالسند، مما أسهم في تأكيد البعد الحجاجي للنصوص الخبرية، وجعل منها قطبًا مركزيًا ينسجم حضوره مع المقاصد التي يتوجه بها مؤلف الخطاب إلى المتلقى.

٨- غالب على خطاب الوساطة استخدام استراتيجية التمثيل الإيجابي للذات، والتمثيل السلبي للأخر، وهذه الاستراتيجية الحجاجية تستند إلى خطة إقناعية تهدف إلى الإعلاء من مقام مؤلف الخطاب بوصفه حكمًا بين فريقين، وقد اتضحت مهارة القاضي الجرجاني في تمثيل الذات عندما عرض صورته في عيون الآخرين، ليؤكد بذلك موضوعيته وحياديته في عرض الآراء، وكذلك أسهم التمثيل السلبي للأخر في الكشف عن خطأ الآخر المعارض، ونبه على صفاته السلبية التي جعلته يحيد عن الحق.

٩- مثل الأسلوب في كتاب الوساطة أحد الروافد التي أسهمت في تشكيل الهوية الحجاجية للخطاب، وقد كان أسلوب الشرط من أكثر الأساليب التي اعتمدها القاضي الجرجاني لتناسبه والغايات الحجاجية، فهو أسلوب يدعو إلى التفكير وإعمال العقل، وكذلك وظف القاضي الجرجاني أسلوب الاستفهام البلاغي في إثبات الرأي وتأكيده، فهذا الأسلوب يعمل على تقريب وجهات النظر بين المتكلم



والمخاطب مما يعطي الخطاب قدرة توصيلية تسهم في تحقيق
المقصد الإقناعي للخطاب.

تبين مما سبق عرضه أن آليات الإقناع التي استخدمها القاضي
الجرجاني في كتاب الوساطة قد كشفت عن رؤية معرفية ترتكز
على ما لدى المتلقي من خلفية معرفية من جهة، وتأكد تفاعله مع
هذه الآليات الإقناعية من جهة أخرى، مما يعني قدرة مؤلف الكتاب
على تأسيس آليات حجاجية على أساس معرفية تسهم في قبول القول
الحجاجي.



الهوامش

- ١- الوساطة بين المتibi وخصومه، القاضي علي بن عبد العزيز الجرجاني، تحقيق وشرح: محمد أبو الفضل إبراهيم وعلى محمد البجاوي (ط منشورات المكتبة العصرية، بيروت، د ت)، ص ٤٦.
- ٢- التداولية والحجاج مداخل ونصوص، صابر الحباشة (صفحات للدراسات والنشر، دمشق، سوريا، ط ١؛ ٢٠٠٨م)، ص ١٥.
- ٣- الخطابة، الترجمة العربية القديمة، أرسسطو، تحقيق وتعليق: د. عبد الرحمن بدوي (ط وزارة الثقافة والإرشاد القومي، ١٩٥٩م)، ص ٩. وعن ترجمة مصطلح "الريطورية" عند العرب انظر: البلاغة الجديدة بين التخييل Rhetorique والتداول، محمد العمري (ط أفريقيا الشرق، الدار البيضاء، ٢٠٠٥م)، ص ١٣، واللغة والخطاب، عمر أوكان (ط أفريقيا الشرق، الدار البيضاء، المغرب، ٢٠٠١م)، ص ١٠٠.



٤- مدخل إلى الحاج أفلاطون وأرسطو وشایم بيرلمان، محمد الولي، (مجلة عالم الفكر المجلس الوطني للثقافة والفنون، مجل ٤٠، ع ٢٤، الكويت، ٢٠١١م)، ص ٣٣.

٥- البلاغة والأدب: من صور اللغة إلى صور الخطاب، محمد مشبال (دار العين للنشر، القاهرة، ط١؛ ٢٠١٠م)، ص ١٧.

٦- البلاغة والأسلوبية: نحو نموذج سيميائي لتحليل النص، هنريش بليث، ترجمة: محمد العمرى (أفريقيا الشرق، الدار البيضاء، ١٩٩٩م)، ص ٢٤.

٧- عندما نتواصل نغير مقاربة تداولية معرفية لآليات التواصل والجاج، عبد السلام عشير (أفريقيا الشرق، الدار البيضاء، المغرب، ٢٠٠٦م)، ص ١٢٦.

٨- بلاغة النص التراثي مقاربات بلاغية حاججية، إشراف: محمد مشبال (دار العين للنشر، القاهرة، ط١، ٢٠١٣م)، ص ٩.

٩- سورة البقرة، آية ٢١٦.

١٠- حوارات من أجل المستقبل، طه عبد الرحمن (منشورات الزمن، ع ١٣، الرباط، ٢٠٠٠م)، ص ٤٨.

آيات الإقناع في كتاب الوساطة بين النبي وخصومه د/ عبير عليوه إبراهيم



١١- بلاغة النص التراثي مقاربات بلاغية حاجية، إشراف

محمد مشبال، ص ٩ (من المقدمة).

١٢- مقدمة في نظريات الخطاب، ديان مكدونيل، ترجمة وتقديم:

عز الدين إسماعيل (المكتبة الأكاديمية، القاهرة، ط١، ٢٠٠١م)،

ص ٢٩ (من المقدمة).

١٣- إعجاز القرآن، أبو بكر الباقلاني، تحقيق: عماد الدين أحمد

حيدر (مؤسسة الكتب الثقافية، لبنان، ط٤، ١٩٩٧)، ص ١٨٥.

٤- الشعرية، تودورو夫، ترجمة: شكري المبخوت ورجاء بن

سلامة (دار توبيقال، الدار البيضاء، ط٢، ١٩٩٠م) ص ٧٨.

١٥- الحاج: أطروه ومنطقاته وتقنياته من خلال "مصنف في

الحجاج - الخطابة الجديدة" لبرلمان وتيتكا، عبد الله صولة،

ص ٣٦، ضمن: أهم نظريات الحاج في التقاليد الغربية من

أرسطو إلى الآن (كلية الآداب، منوبة، تونس، ١٩٩٨م).

١٦- عندما نتواصل غير، عبد السلام عشير، ص ١٢٩.

Thomas O. Sloane, Encyclopedia of Rhetoric - ١٧

Oxford University Press, 2001, Part 1, p.172.



١٨- بلاغة النص التراثي: مقاربات بلاغية حجاجية، إشراف:

محمد مشبال، ص ٨ (من المقدمة).

١٩- معالجة إشكالية القديم والجديد في "الوساطة بين المتباين وخصوصمه" للقاضي علي بن عبد العزيز الجرجاني، علي البطل، ص ٧٠٧، ضمن: قراءة جديدة لتراثنا النبوي (ط كتاب النادي الأدبي الثقافي بجدة، المجلد الآخر، ١٤١٠ هـ - ١٩٩٠ م).

٢٠- يتيمة الدهر، أبو منصور الشعالي، تحقيق: مفید محمد قمیحة (دار الكتب العلمية، بيروت، ط ١، ١٤٠٣ هـ - ١٩٨٣ م) ج ٤، ص ٤، ٥.

٢١- بلاغة الانتصار في النقد العربي القديم، حمادي صمود (دار المعرفة للنشر، تونس، ٢٠٠٦ م)، ص ٧١.

٢٢- البلاغة والاتصال، جميل عبد المجيد (دار غريب للطباعة والنشر، القاهرة، ٢٠٠٠ م) ص ٦٠٦.

٢٣- المكون الحجاجي في الخبر، حنان المدراعي، ص ١٧٣، ضمن: بلاغة النص التراثي، مقاربات بلاغية حجاجية.

آيات الإقناع في كتاب الوساطة بين النبي وخصومه د/ عبير عليوه إبراهيم



٤- تحليل الخطاب السياسي، نموذج إرشادي، عماد عبد اللطيف، ص ٣٩، ضمن: بلاغة النص التراثي مقاربات بلاغية حاجية.

٥- بلاغة النص التراثي مقاربات بلاغية حاجية، إشراف: محمد مشبال، ص ٩ (من المقدمة).

٦- بلاغة الحاج في الشعر القديم: حاج الشاعر شفيعاً ومحرضًا، محمد سيد علي عبد العال (مكتبة الآداب، ١٤٣٥ هـ - ٢٠١٤ م)، ص ٣٩.

٧- الحاج: أطروه ومنطلقاته وتقنياته من خلال "مصنف في الحاج - الخطابة الجديدة" لبرلمان وتيكا، عبد الله صولة، ص ٣٢١.